

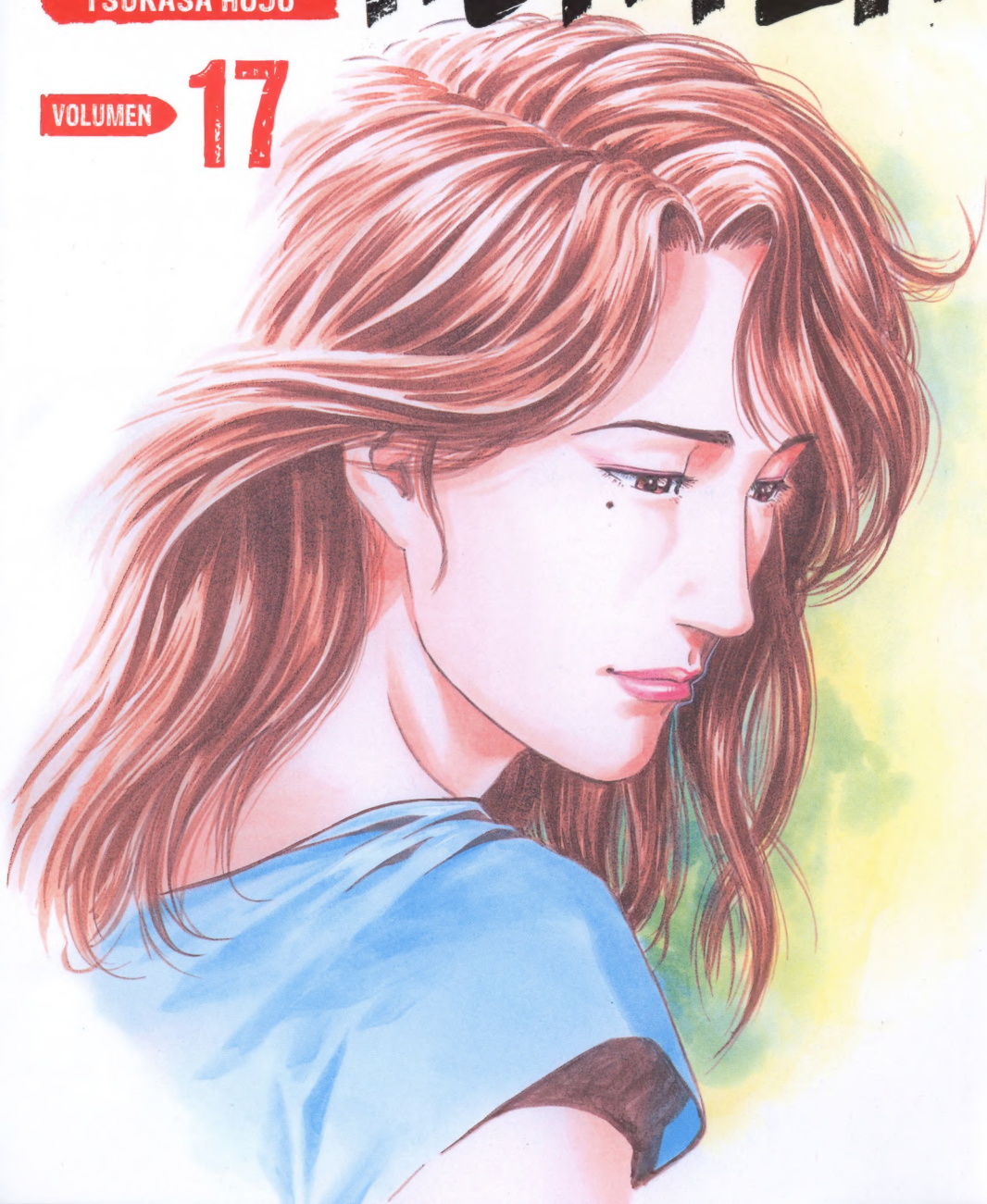
CITY HUNTER

COMPLETE EDITION

TSUKASA HÔJÔ

VOLUMEN

17



COMPLETE EDITION

CITY HUNTER

TSUKASA HÔJÔ

VOLUMEN

17

VOLUMEN

17

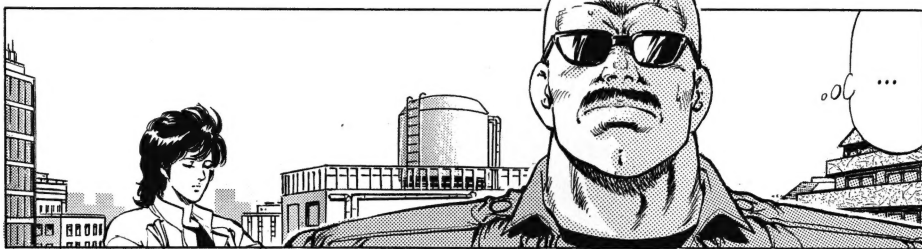


ÍNDICE

Capítulo 163	El amor de Umibôzu.....	3
Capítulo 164	La amada de Umibôzu	23
Capítulo 165	La <i>supernanny</i> y el ángel triste.....	43
Capítulo 166	Belleza por delante, ¡¿tigresa por detrás?! 63	
Capítulo 167	Saeba: ¿el hombre ideal?	83
Capítulo 168	Sara está de morros.....	103
Capítulo 169	El amor de Akiko.....	125
Capítulo 170	¡Dame valor!.....	145
Capítulo 171	¡El regreso del culito volador!	165
Capítulo 172	Ryô, ¡¿derrotado?!.....	185
Capítulo 173	El <i>mokkori</i> rehén	205

Capítulo 163: El amor de Umibôzu









PORQUE
NO TENGO LO
QUE HAY QUE
TENER PARA
PROTEGER A
QUIENES AMO...
¡NO EN MI
MUNDO!

¡NO
COMO
HACE
RYÔ!



POR...
POR-
QUE...



¿H?
¿H?



AH,
UMIBÔ-
ZU...

TAP
TAP
TAP

OL...
¡OLVI-
DALO,
NO ES
NADA!

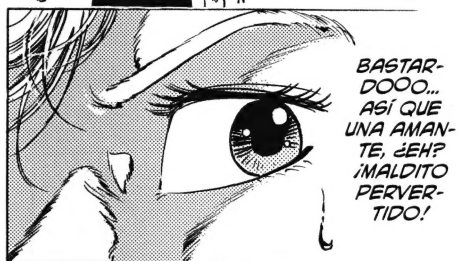


ADE-
MÁS...



ATONTADA.





BASTAR-
DOOO...
ASÍ QUE
UNA AMAN-
TE, ¿EH?
¡MALDITO
PERVER-
TIDO!



PERO ¿QUÉ
MOSCA LE
HA PICADO
A ESTA
HOT?









¿POR QUÉ?

OYE...
OLVIDÉ-
MONOS
DE ESTO,
KAORI...



...DEL AM...
¡DEL AMOR
QUE SAE-
BA SIEN-
TE POR TI!

...NO
ME
PARE-
CE BIEN
APRO-
VECHAR-
NOS...



¿JUSTO?
¡SI PIENSAS
EN JUGAR
LIMPIO
CONTRA
ÉL, NUNCA
LE GANA-
RÁS!

PORQUE
ESTE PLAN
NO ME
PARECE
JUSTO...

ES
QUE...



¡WAAAAH!

FLAS!



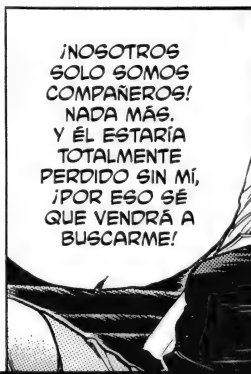
¡SI
ESE
YA TIE-
NE UNA
AMAN-
TE!

¡ESO
NO ES
CIERTO!
TÚ Y
SAEBA...

¡¿CÓMO
QUE AMOR?!
¡ESO ES
IMPOSIBLE,
IMPOSIBLE!



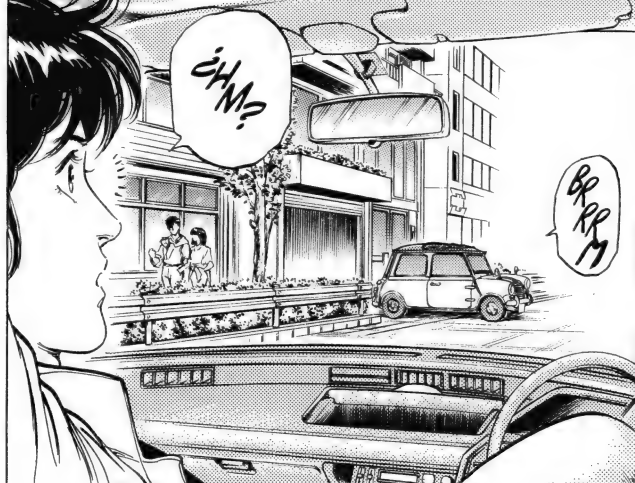
Y SI NO
VIENE...
¡DEJARÉ
DE TRA-
BAJAR
CON
ÉL!

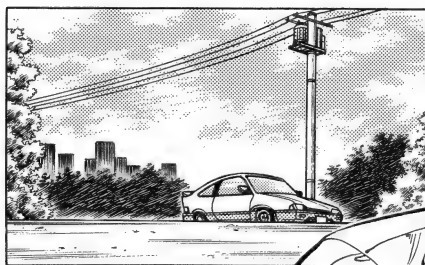
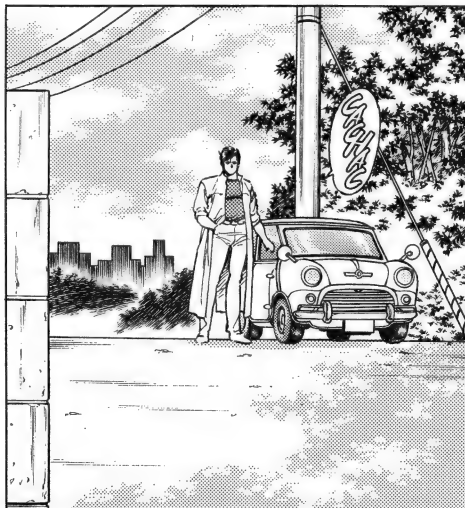
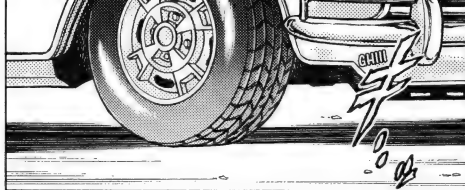


¡NOSOTROS
SOLO SOMOS
COMPAÑEROS!
NADA MÁS.
Y ÉL ESTARÍA
TOTALMENTE
PERDIDO SIN MÍ,
¡POR ESO SÉ
QUE VENDRÁ A
BUSCARME!



¡EEEEH?





NO...
¡NO
PUE-
DE
SER!

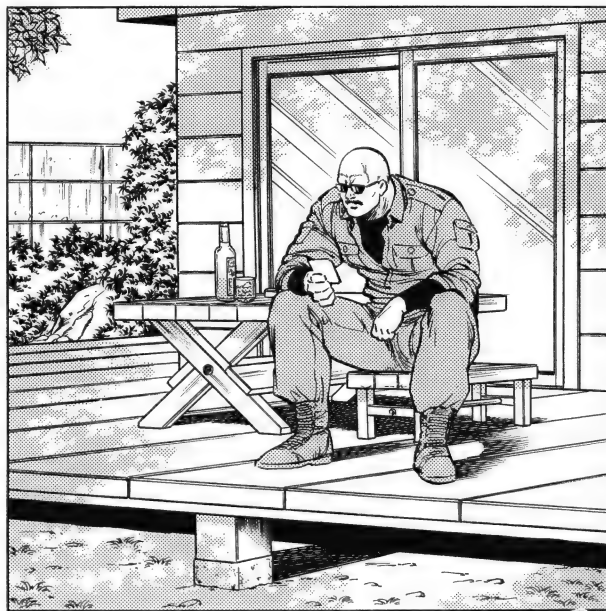


¿VIVI-
RÁ AHÍ
ALGÚN
CONO-
CIDO?

PARE-
CE QUE
QUIERE
ENTRAR
EN ESA
CASA...



¿QUÉ
PASA?
¿SABES
QUIÉN
VIVE
AQUÍ?





POR ESO, VO...

SI TENEMOS A ALGUIEN QUERIDO CERCA, ¡ESTO ES LO QUE PASA!

MIRA... ¡ESTO ES LO QUE OCURRE!

...

¡OOOH, POR FIN LO ADMITES!

UGH!

¿VES? ¿CASO ES LA LETRA DE MIKI? ¡QUÉ VA, ES LA DE KAORI! ¡MENUDA CHIQUILLADA!

¡NOOO TE PREOCUPES! ¡ESTO HA SIDO IDEA DE KAORI!

NO... ¡NO TE RÍAS! ¡MAKI-MURA CORRE PELIGRO, ¿NO?!

¡JA, JA, JA, JA, JA, JA, JAAAA!

¡JII, JI, JI! ¡JIA, JIA!

CON TU PER-NISO.

¿NO ES ADORABLE? ¡QUÉ DESESPERADA ESTÁ!

MIKI NO HARÍA ALGO ASÍ.



¡HABLA!



¡AAAH!
¡MALDITO,
¿DESDE
CUÁN-
DO...?!

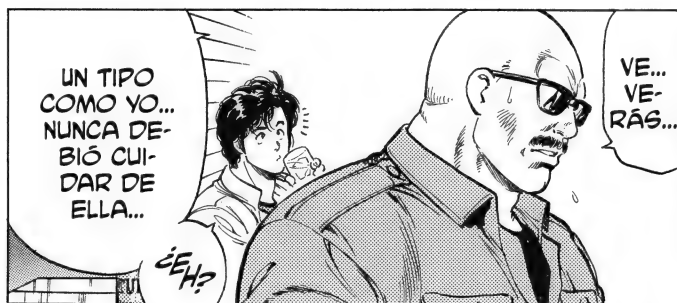
MIKI ME
HA HABLADO
DE LA HISTORIA
DE ESTA FOTO,
PERO HAY
ALGO QUE NO
ENTIENDO...

¡UAA,
QUÉ
MONA
SALE
MIKII!



PERO
ESA NO
ES LA ÚNI-
CA RAZÓN,
¿CIERTO?

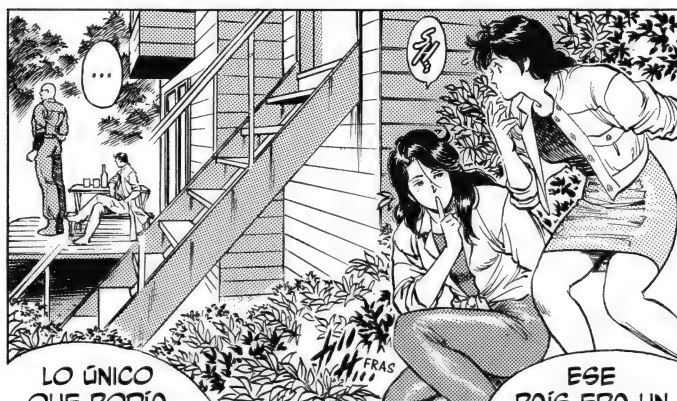
¡TIENES
RAZÓN!
¡PARA GENTE
COMO NOSO-
TROS, TENER A
ALGUIEN QUE
NOS IMPORTE
CERCA ES
PELIGRO-
SO!



UN TIPO
COMO YO...
NUNCA DE-
BIÓ CUI-
DAR DE
ELLA...

¿EH?

VE...
VE-
RÁS...



LO ÚNICO
QUE PODÍA
HACER PARA
AYUDARLA A
SOBREVIVIR...
ERA ENSEÑARLE
TODO LO QUE
SABÍA COMO
MERCENARIO...
O ESO CREÍA
ENTONCES.



ESE
PAÍS ERA UN
INFIERNO AGO-
LADO POR UNA
GUERRA CIVIL SIN
FIN... Y ALLÍ, HABÍA
UNA NIÑA ABAN-
DONADA CUYOS
PADRES HABÍAN
MUERTO...
MIKI.





PERO...
¡ESTABA MUY
EQUIVOCADO!



...

PENSÉ
QUE, COMO
ALGÚN DÍA
YO TAMBIÉN
TENDRÍA QUE
IRME, ESO LE
SERÍA ÚTIL
CUANDO
ESTUVIERA
SOLA.

LE ENSEÑÉ
TODO
LO QUE
PUDE PARA
QUE FUERA
CAPAZ DE
PROTEGERSE...
¡INCLUSO
A USAR
ARMAS!



?!



ME DI CUENTA DE ELLO
CUANDO CUMPLÍO CATORCE
AÑOS, CUANDO PENSÉ
QUE YA PODRÍA VALERSE
POR SÍ SOLA... ¡FUE
ENTONCES CUANDO ME
DIJO QUE QUERÍA UNIRSE
A MI GRUPO DE
MERCENARIOS!



...¡Y SOLO
SIRVIÓ PARA
QUE UNA
NIÑA QUE
NI SIQUIERA
HABÍA
CONOCIDO
EL AMOR SE
CONVIRTIERA
EN MERCENARIA!!

¡HICE
LO QUE
CREÍ
QUE
ERA
MEJOR
PARA
ELLA...!



¡LE
ROBÉ LA
FELICIDAD DE
VIVIR COMO
UNA MUJER
NORMAL! ¡Y,
EN SU LUGAR,
LA ENVIÉ A
UNA VIDA
DE CAMPOS
DE BATALLA
Y SANGRE!

LE
QUITÉ
LA POSI-
BILIDAD
DE VIVIR
Y ENAMO-
RARSE
COMO UNA
ADOLES-
CENTE
NORMAL...

...SI SE
QUEDARA
CONTIGO,
TENDRÍA
QUE VOLVER
A UN MUNDO
CUBIERTO DE
SANGRE,
¿CORREC-
TO?

YA VEO...
Y AHORA
QUE EM-
PEZABA
A VIVIR
COMO UNA
MUJER
NOR-
MAL...

...¡NUNCA
DEBÍ
HABER
CUIDA-
DO DE
ELLA!

UN
HOM-
BRE
COMO
YO...

¡BIEN! PUES EN-
TONCES, ¡GANARÉ
ESTA APUESTA Y
LE DARÉ LA VIDA
DE MUJER FELIZ
QUE QUIERES
PARA ELLA! ¡Y SE
LA DARÉ MUCHO
Y MUY SEGURO!

TE
EN-
TIEN-
DO,
UMIBÔ-
ZU.

FALCON...

ES... ESO
NO ES...

¡TÚ ERES
IGUAL QUE
YO! ¡JAMÁS
PODRÍAS
HACERLA
FELIZ!

ESTE
ENTIENDE
LO QUE
QUIERE.

RYÔ...
¡NI SE TE
OCURRA
ACERCAR-
TE A
ELLA!



OOOH.
PUES EN-
TONCES...
¿QUÉ
VAS A
HACER?

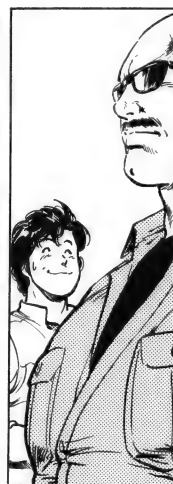


¿SEGU-
ROOO?
SI NO SE
INTENTA,
NUNCA SE
SABEE.



¡QUE ACA-
BARÍA CON
CUALQUIER
MALVADO
QUE QUI-
SIERA DE-
VOLVERLA
A ESTE
MUNDO!

¡ME
HICE
UNA
PRO-
ME-
SA!



FAL-
CON...



CITY HUNTER



¡AHORA
ES EL MOMEN-
TO PER-
FECTO!

O
SEA...
¿UN DUE-
LO?!

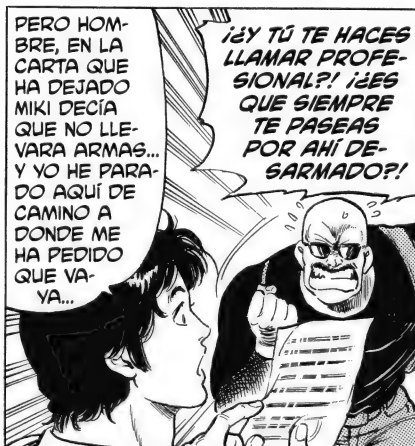
¡SIEMPRE
HE PENSADO
QUE TARDE
O TEMPRANO
TENDRÍAMOS
QUE SALDAR
CUENTAS!

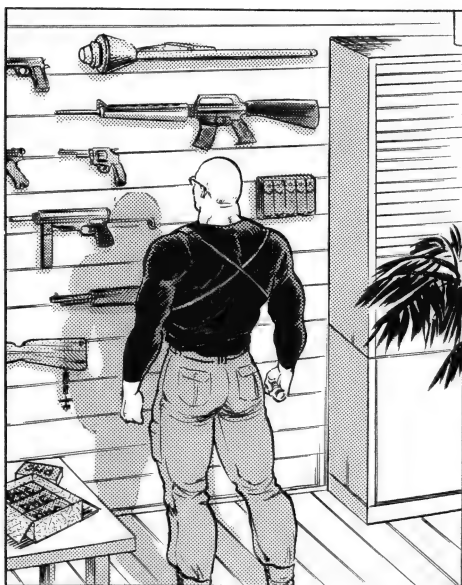
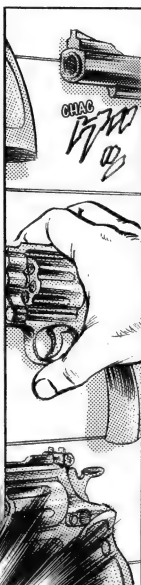
SIEM-
PRE TAN
HONESTO
Y CHAPADO
A LA AN-
TIGUA.

...

Capítulo 164: La amada de Umibôzu

GRAC
GRAC







**¿QUIERES
DEJAR
DE SER
UN MER-
CENARIO?!
LO... ¿LO
DICES EN
SERIO?!**

**¡SÍ!
CON!**

**ASÍ
QUE
ESO
ES LO
QUE
SEN-
TÍAS...**



**PERO
ESO
NO...**



**SÍ,
MUY EN SERIO...
PORQUE SI YO
NO LO DEJO,
TÚ TAMPOCO
LO HARÁS.**



**SIEM-
PRE...**



**¡Y NOS
CASA-
REMOS!
¡ESTA-
REMOS
SIEMPRE
JUNTOS!**

**¡PERO
ME LLE-
VARÁS
CONTIGO,
¿VER-
DAD?!
¡ME LO
PROME-
TISTE!**



**SÍ... SÍ,
SIEMPRE.**





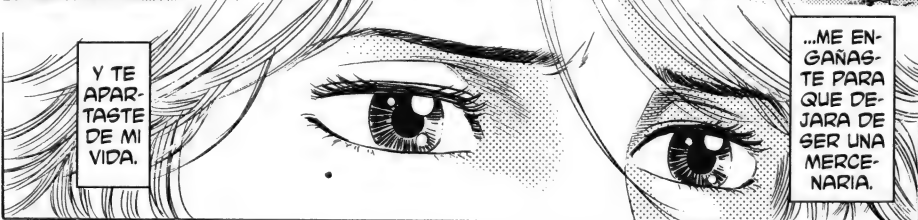
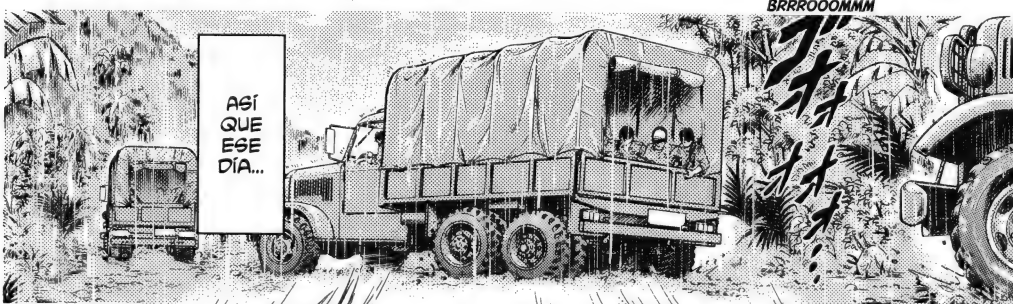
Adiós
para siempre.

SIEM-
PRE...



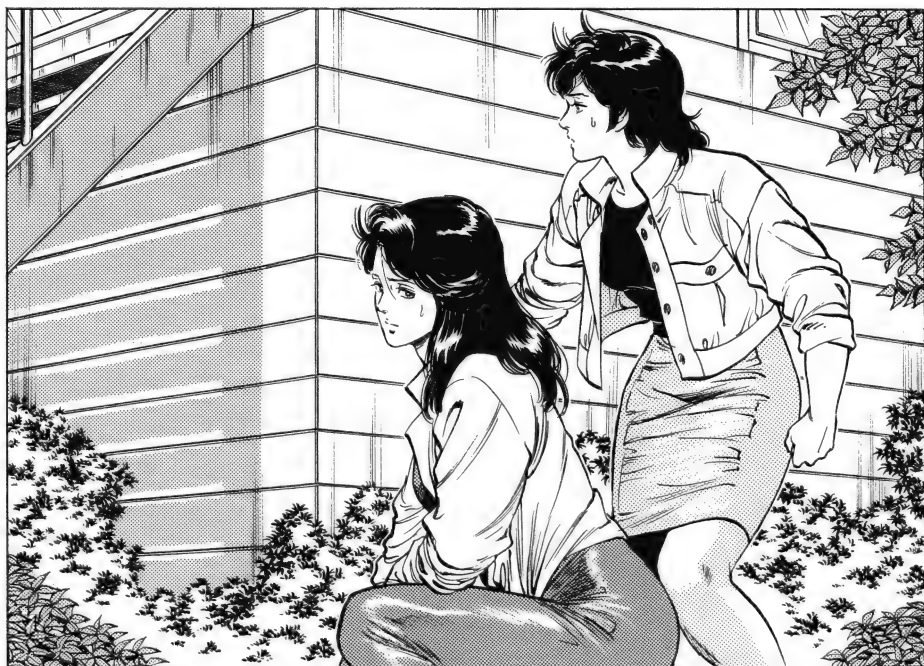
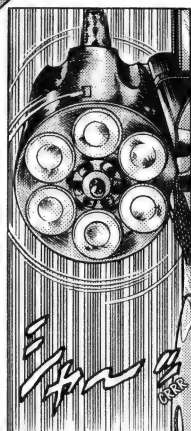
Adiós
para siempre



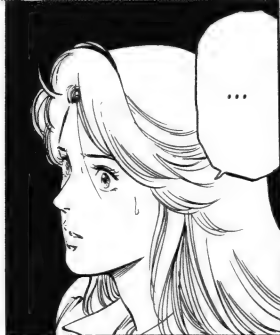


Y TE
APAR-
TASTE
DE MI
VIDA.

...ME EN-
GAÑAS-
TE PARA
QUE DE-
JARA DE
SER UNA
MERCE-
NARIA.







SOLO ES
UN FAROL
PARA QUE
RYÔ NO TE
PONGA LAS
MANOS
ENCIMA...
¡¿VERDAD?!



ES...
ESTO
NO VA EN
SERIO...
¿VERDAD,
UMIBÔ-
ZU?



¿ESTÁS
SEGU-
RO DE
ESO?

SI
DESEN-
FUNDO
PRIME-
RO, NO
TENDRÁS
TIEMPO DE
ARREPEN-
TIRTE.



CUANDO
QUIERAS,
RYÔ.
¡DESEN-
FUNDA!



NO
ESTÉS
TAN SE-
GURO.

VA...
¡VAN
EN SE-
RIO!





No... ¡IN O!!

...PUEDE
QUE
LOS
DOS...

¡UG
H!

...¡¡¡ACA-
BEN
MUER-
TOS!!!

¡H!

¡¡BAS-
TA,
FAL-
CON!!

¡RYO!!



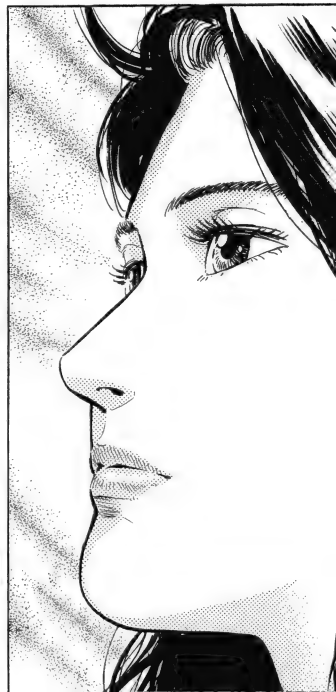
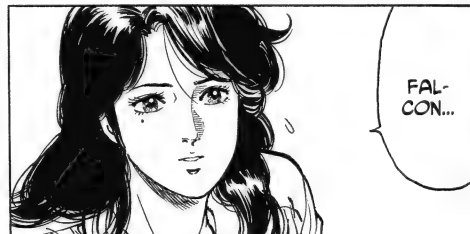
¡ESTÁN
TOTALMENTE
CENTRADOS
EL UNO EN
EL OTRO!
¡NO PODRÉ
DETEGER-
LOS!















NO...
¡NO
VA A
MORIR-
SE, NO,
ESTE
TÍO!



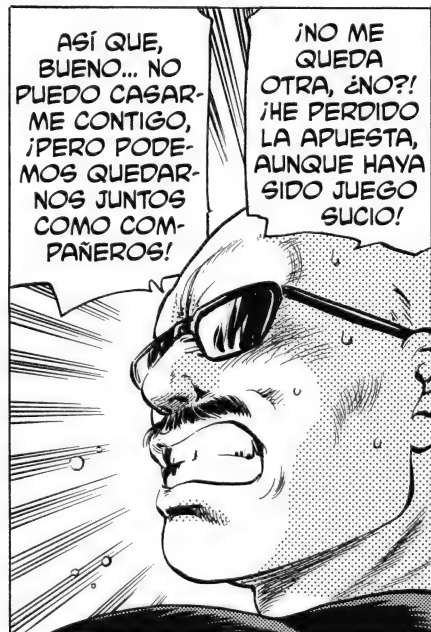
¡NOS VE-
MOOS!
¡ADÍOS,
TOMATE
CON PA-
TAS!

UGH



TRAN-
QUILO,
¡ESE DÍA,
SERÉ YO
QUIEN TE
PROTE-
JA!

MIKI... VIVO
CONSTANTE-
MENTE AL FILO
DE LA MUERTE
Y TARDE O
TEMPRANO
NO VOLVERÉ
CON VIDA.



ASÍ QUE,
BUENO... NO
PUEDO CASAR-
ME CONTIGO,
¡PERO PODE-
MOS QUEDAR-
NOS JUNTOS
COMO COM-
PAÑEROS!

¡NO ME
QUEDA
OTRA, ¿NO?!
¡HE PERDIDO
LA APUESTA,
AUNQUE HAYA
SIDO JUEGO
SUCIO!



FAL-
CON,
¿EN-
TON-
CES...?



¡MALDITA
SEA! ¡ERES
UNA SOBE-
RANA
IDIOTA!



¡ES LA PRIMERA
VEZ QUE OIGO A
UNA MUJER QUE-
RIENDO METERSE
EN UN MUNDO
ASÍ!

?!



JUM, ESTE TIO NO PEGA NADA CON UNA ESCENA ROMANTICA. ¡QUE QUIERE QUE LA ABRACES POR LOS HOMBROS CARINOSAMENTE, AL MENOS!

ESTÁ TIESEO COMO UNA ESTATUA.



¡UAAAH!
QU...
¡QUE YO NO SÉ NADA!
¡UMIBÔZU, CABRÓN,
¿ASÍ PAGAS LOS FAVO-
REEES?!

¡NO TE HAGAS EL TONTO! ¡ME LO HA CONTADO UMIBÔZU, MALDITO DEPRAVADO!

¡ME ACORDARE DE ESTA CALVO SALIDO!

¿SE GUÍAN POR AQUÍ?



¿EH?

¿A... MAN-TE?

¿DE QUÉ HA-BLAS?

NO TENGO NI IDEA.



Y AQUÍ TERMINA EL CUENTO DE LA BELLA Y LA BESTIA, CASO CERRADO.



¡QUE-DA LO DE TU AMAN-TE!

NO... DE ESO NADA.

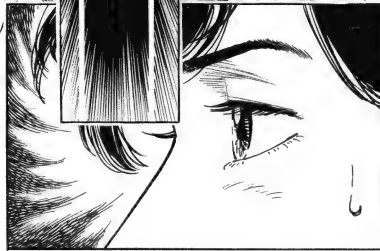
CITY HUNTER

Capítulo 165: **La supernanny y el ángel triste**

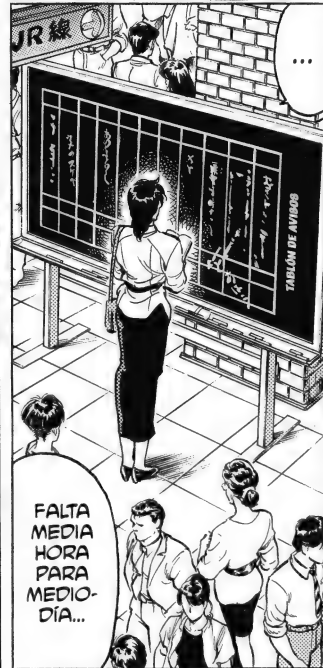




XYZ
Medio-
día.
Espera
en la
plaza de Tia-
nen-men



...¡ESTA
LETRA
ES DE
MUJER!



¡QUÉEE
SE LE
VA A
HACER!







¡NO PASA NADA, FALCON! ¡NO IMPORTA QUE NO VENGA NADIE!

DA LAS GRACIAS QUE LLEVO AQUI TODA LA MAÑANA.

¡FUCK!
FUAS

¡VEN AQUÍ, QUE TE ENSEÑO!



NO CALLARÁS, NO...

DESGRACIA-DOOO...



MUCHAS GRACIAS, FALCON... DE VERAS.



¡UM!

¡CON ESTAR ASÍ CONIGO YA ME DOY POR SATISFECHA!



¿DE QUÉ HABLAS?

OH, VAMOS, SEGURO QUE LO PLANEASTE CUANDO LA CUIDABAS DE PEQUEÑA Y LA CRIASTE PARA QUE SE ENAMORASE DE TI, ¿A QUE SÍ?

¡Y BIEN QUE TE HA SALIDO! ¡TENDRÉ QUE BUSCARME ALGUNA CRÍA YO TAMBIÉN!



¡SUPONGO QUE ESTE TAMBIEN ES UN BUEN MODO DE ACABAR CON UN BELLEZÓN!

¡TSKI QUE ENVÍDIA.

JE, PERO TE LO HAS MONTADO MUY BIEN, UMIBÔZU.



COMO HIKARU GENJI, EL PROTAGONISTA DE LA HISTORIA DE GENJI... ¡SEGURO QUE VISTE A MIKI DE PEQUEÑA Y PENSASTE QUE SE CONVERTIRÍA EN UN BOMBÓN!



SERÁS...



NAH...
ES BRO-
MA...
♡

YA
QUE TE HAS
INSPIRADO EN
HIKARU GENJI,
UMIBÔZU, ¡LLA-
MEMOS A ESTO
EL "PLAN GENJI
CALVA BRI-
LLANTE"!



¡LLEVAN
PELEANDO
TODA LA
MAÑANA!

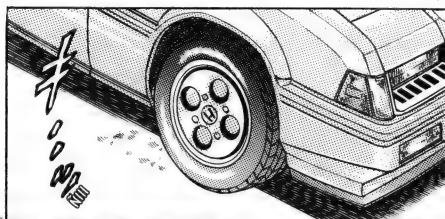
YA
ESTÁN
OTRA
VEZ...



¡QUE ERA
BROMA,
HOMBRE!

¡PARA,
SUÉLTAME,
CARA PUL-
PO!

¡DÉ-
JATE DE
CHISTES,
IDIOTA,
SALI-
DO!



¡QUE
SE
APA-
NEN!

¡SEÑOR,
NO SÉ SI
SE LLEVAN
MUY BIEN
O FATAL!

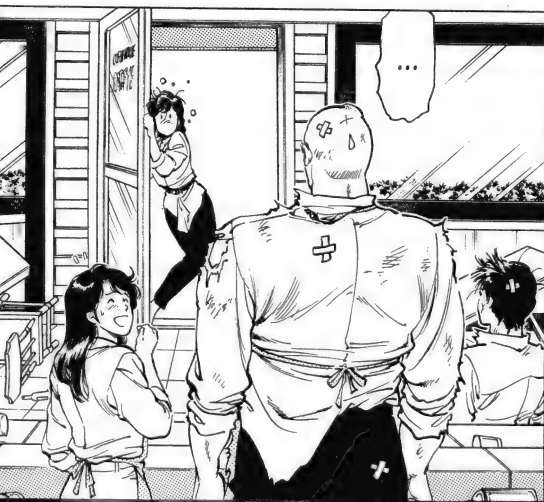


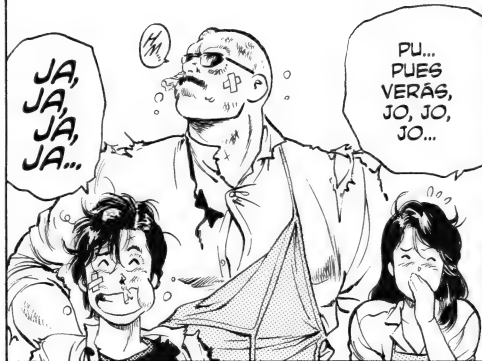
ESTO
ES...
¿UNA
CAFETERIA?

BUENO,
CHICAS,
YA HEMOS
LLEGA-
DO.



HOY RYÔ IBA
A QUEDARSE
AQUÍ TODO EL
DÍA, GANDU-
LEANDO.







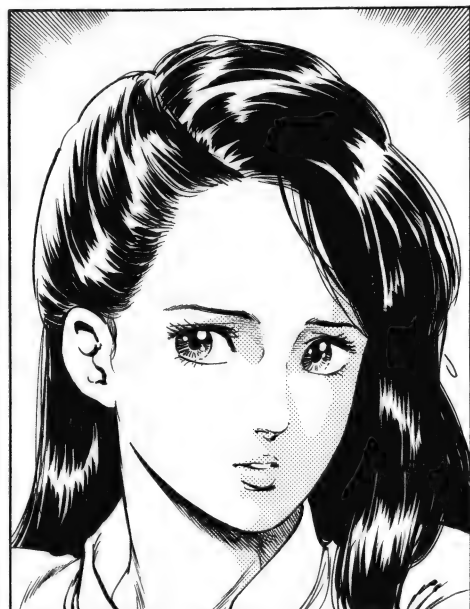
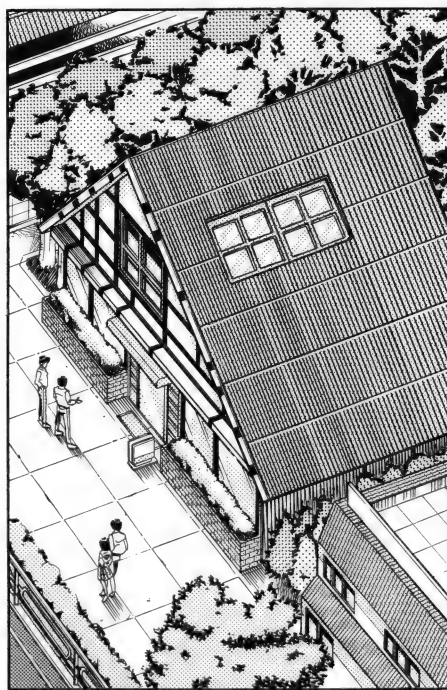




¡NO,
DEMA-
SIADO
ARRIBA!
¡MIRA MÁS
ABAJO!



¡HORA DEL
MOKKORI!





¿NANNY?
¿UNA
NIÑERA?
PRIMERA
VEZ QUE
OIGO DE
UNA NIÑERA
TAN JOVEN
Y FUERTE.



Y SOY LA
NANNY DE
ESTA JOVEN...
LA SEÑORITA
SARA.



ME
LLAMO
AKIKO
ASA-
GAMI.



ALLÍ, SE ESPECIALI-
ZAN EN ENTRENAR
A NIÑERAS PARA
LA NOBLEZA, POR
LO QUE TAMBIÉN
LES ENSEÑAN
TÉCNICAS DE
DEFENSA. ES
LA NIÑERA
IDEAL.

AAAH,
PUES
VAYA
CON LA
NIÑERA.

AKIKO HA
ESTUDIA-
DO EN UNA
ESCUELA
DE NIÑERAS
EN INGLA-
TERRA.



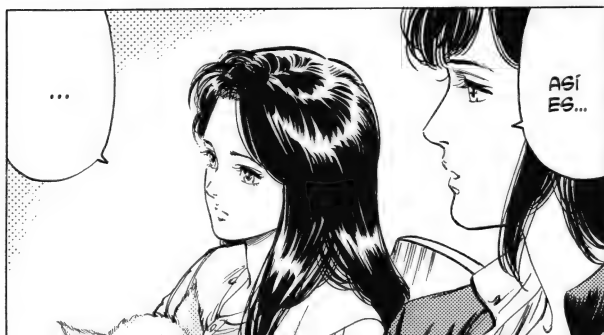
¿ÉLOS
ANTIGUOS
MIEMBROS
DE LA NO-
BLEZA?!

¿ÉDEL
CONGLO-
MERADO
NISHIKU-
JŌ?!

¿ELA
FAM-
ILIA
NISHI-
KU-
JŌ?!



LA
SEÑO-
RITA
SARA...



ASÍ
ES...



...SE
CONVERTIRÁ
EN LA 19.ª
LIDER DE
LA FAMILIA
NISHIKUJŌ.



¡NO
ACEPTARÉ
ESTE EN-
CARGO!



SI SE
TRATA DE
LOS NISHIKUJŌ,
EL 17.º LÍDER,
SHIGENOBU NI-
SHIKUJŌ, MURIÓ
HACE POCO DE
UNA ENFERME-
DAD. SEGURO
QUE ESTO ES
UN LÍO DE
HEREN-
CIAS.



¡NO
ME HACE
NINGUNA
GRACIA!
¡CERO! ¡NO
PIENSO ME-
TERME!

Sí...
Sí...



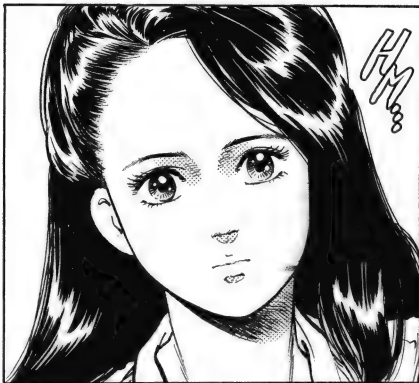
ALGUIEN
DE LA
FAMILIA
VA TRAS
ELLA...
¿VER-
DAD?



¡ES TU OPORTUNIDAD!
¡EL PLAN HIKARU GENJI!
¡VE A POR ELLA, ¿NO
QUERÍAS UNA CRÍA
PARA GANÁRTELA?!



¡SERÁS
DESGRA-
CIADO!
¡LO QUE
PASA ES
QUE NO
TE DA LA
GANA PRO-
TEGER A
UNA NIÑA!





QU... ¿QUÉ
LE PASA?
YES COMO
SI VIESE A
TRAVÉS
DE MÍ...!





...EN UN MUNDO FRÍO COMO EL HIELO... Y HA TENIDO QUE LUCHAR SIEMPRE, TOTALMENTE SOLO.



¡UN MOMENTO!

OY... ¡OYE! ¿QUE LE HAS HECHO YA? ¡LA HAS HECHO LLORAR!



UNA... PERSONA SOLITARIA...



MUY CALIDA...

PERO... ES UNA PERSONA CALIDA.



SEÑORITA SARA...



ES... ESTA NIÑA...





ALGO
ASÍ COMO
UNA INTUICIÓN
QUE LE PERMITE
SENTIR EL
CORAZÓN DE
LOS DEMÁS.

LA SEÑORITA
SARA POSEE
UN PODER
MUY EX-
TRAÑO.



¡ESA
FORTU-
NA! ES
MIA!

¡ESA
NINA
ES UNA
MOLE-
STIA!

SI ESTA
NINA NO
ESTUVE-
RA...

¡MOLESTIA!



Y DESDE
QUE TIENE
MEMORIA,
SIEMPRE HA
SIDO EL OBJETIVO
DE LA ENVIDIA
DE SUS FAMI-
LIARES.



¡SÍ... POR
EL MIEDO
QUE LE TIENE A
LOS DEMÁS, LA
SEÑORITA SARA
RARAMENTE
HABLA.

LOS
NIÑOS...
PUEDEN
SER MUY
SENSI-
BLES,
ASÍ
QUE...

...

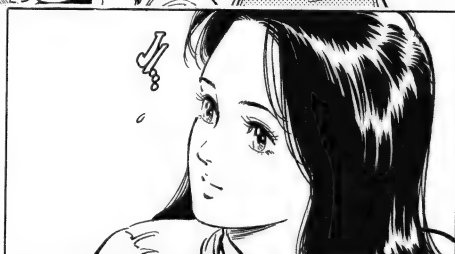


QUIZÁS,
AL HABER-
SE CRIADO
ENTRE SONRI-
SAS CARGA-
DAS DE ODO,
HAYA DESA-
RROLLADO
ESE INS-
TINTO.



¡ES LA PRIMERA VEZ, DESDE QUE EL SEÑOR SHIGENOBU MURIÓ, QUE LE DIRIGE LA PALABRA A ALGUIEN QUE NO SEA YO!

SOLO HA ABIERTO SU CORAZÓN A SU PADRE, Y A MÍ. ¡NO ME ESPERABA ESTO!



¡NO PIENSO PERDER ANTE UMI-BÔZU! ¡COMIENZA LA OPERACIÓN HIKARU GEN-JI!

¡DE ACUERDO! ¡ACEPTO EL ENCARGO!



¿EL QUÉ?

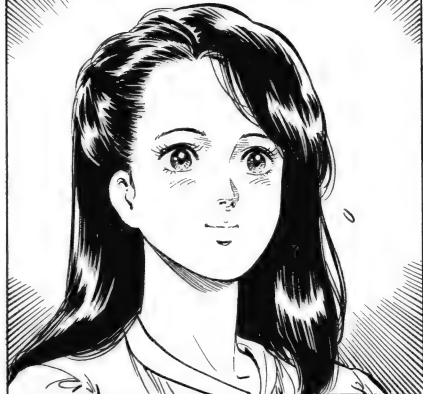
OYE, UMI-BÔZU... AL FINAL VAS A TENER RAZÓN CON LO DE ANTES.



MUY BIEN.



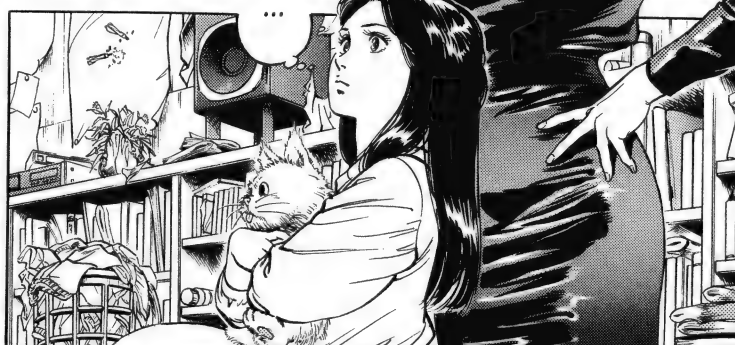
¡LO DE QUE SE CONVERTIRÁ EN UN BOMBÓN! ¡LO DECÍAS EN SERIO, EH?!



CITY HUNTER

Capítulo 166: **Belleza por delante, ¡¿tigresa por detrás?!**







¿DE VERDAD...?

AH... ¿AH, SÍ!?
PUES CREO QUE ESTE SITIO ES PEOR...



SÍ. NUESTRA MANSIÓN ES DEMASIADO PELIGROSA.

OYE, AKIKO, ¿DE VERDAD PENSÁIS OCULTAROS AQUÍ?



OOOH...



ESTE EDIFICIO ES MUY DIFÍCIL DE ATACAR. PUEDE QUE TENGA FAMA DE PERVERTIDO, ¡PERO TIENE UN MUY BUEN ESCONDRIJO!



EL ÚNICO PROBLEMA ES LA SUICIEDAD, ASÍ QUE...

NO... NO, EL PELIGRO AL QUE ME REFIERO YO...

¡ES COMPLETAMENTE DISTINTO A UNA MANSIÓN TAN ABIERTA!



IN-CREÍBLE...



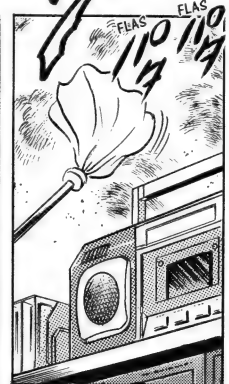
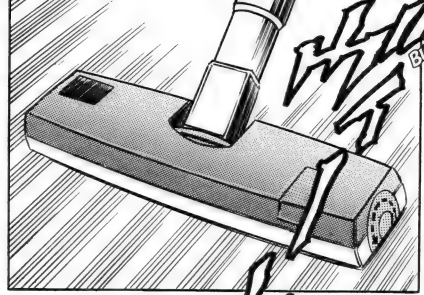
AH... ¡AHORA VOY!

PUES ENTONCES, EMPEZARÉ POR ESTA HABITACIÓN. ¿DÓNDE ESTÁN LOS PRODUCTOS DE LIMPIEZA?



...¡VOY A PONERME A LIMPIAR DE INMEDIATO! Y, SI ME LO PERMITEN, YO ME ENCARGARÉ DE LA COCINA. YO LO PREPARARÉ TODO, ¡ALGUIEN PODRÍA TRATAR DE ENVENENAR A LA SEÑORITA! ¿ESTÁN DE ACUERDO?!

SÍ... SÍ.



LO MEJOR
SERÁ IR
A POR LA
MAYORCITA,
JU, JU,
JU, JU...

BU...
BUENO,
AL FIN Y
AL CABO,
DIEZ
AÑOS SON
MUCHO
TIEMPO.

...

NO...
¡NO DIGAS
TONTERIAS!
¿CÓMO IBA
A PLANEAR
YO ALGO
TAN A LARGO
PLAZO? ¡ERA
BROMA, ERA
BROMA!

¡NADA
DE
LEER-
ME
LA
MEN-
TE!

¡UAAAH!
¡QUE
NO,
QUE
NOOO!

?!
?

Ph
B

Bu...
B...
B...

?

...
AHORA ESTOY
PENSANDO
EN COSAS DE
MAYORES, ES
DEMASIADO
PRONTO
PARA TI,
¿VALE?



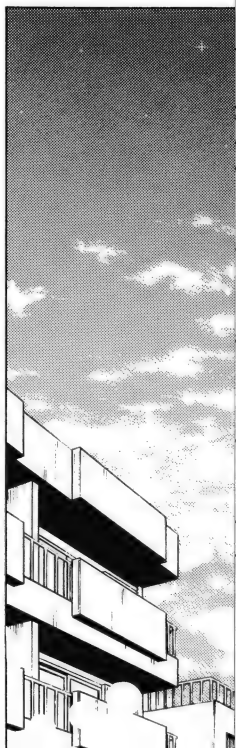


ESTA VEZ SÍ... SI ATACO DESDE EL TECHO, NO ME VERÁ VENIR.



¿DÓNDE HABRÁ ACABADO EL CUCHILLO?

UY, ANDA, ESTABA TAN DESPISTADA QUE SE ME HA RESSALADO.



¡ME-
NUDA
NIÑE-
RA!

¡Y
ADE-
MÁS
LA CO-
MIDA!

¿EH?

¿QUÉ TE PARECE
SI DESPIDO A
KAORI Y TE QUEDAS
AQUÍ TRABAJANDO
DE NINERA PARA
MÍ?

AH,
GRACIAS.

はい

DE
VERDAAAD,
ERES UNA
MUJER ENTRE
MUJERES,
¡LA FÉMINA
PERFECTA,
SI SE-
ÑOR!

LA SEÑO-
RITA SARA
PODRÍA
HABERSE
HECHO DAÑO.
GUÁRDELO EN
UN LUGAR
SEGURO,
POR FA-
VOR.

ME... ME HE
ENCONTRA-
DO ESTO
MIENTRAS
LIMPIABA,
TENGA CUIDA-
DO.

¿EH?
AH,
VALE,
ERA
ESO.

CA-
PU-
LLO.

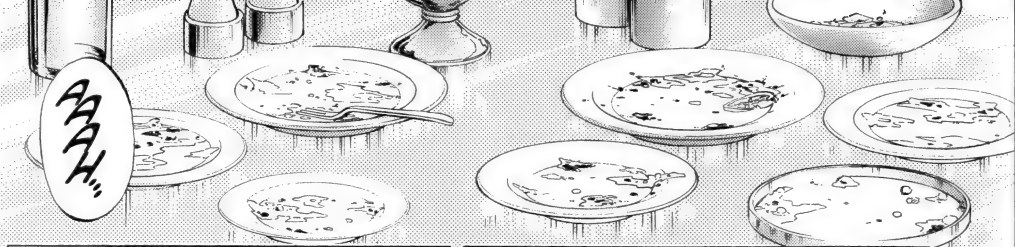
¡UAAH, PARA EL CARRO,
MUJER! ¿QUE NO ES
QUE FUERA A APRO-
VECHAR LA CONFUSIÓN
PARA EMPUJARTE
HACIA ATRÁS Y BE-
SARTE, NAÁADA
DE ESO!



¿CAMPO
DE TIRO?
¡¿HAY
UNO
AQUÍ?!
?

ENTENDIDO,
LUEGO LA
LLEVO AL
CAMPO DE
TIRO DEL
SÓTANO.





¡SÍ, LO
SÉ, SOY
PÉSIMA
COCINAN-
DO!

¡O
IKAORI'S
QUE
NO LO
DECÍA
POR
ESO...!

VA-
MOS
CON
LA SI-
GUEN-
TE NO-
TICIA...

¡QUÉ
BUENO
ESTABAAA!
ES LA PRI-
MERA VEZ
QUE COMO
ALGO TAN
BUENO.

LES
ROGA-
MOS QUE
PRESTEN
ATEN-
CIÓN.

JU, JU.
GRA-
CIAS.

?! ...LA FAMILIA
NISHIKUJŌ HA
CONTACTADO
CON LA POLICÍA
PARA...

...HAN
DISTRIBUI-
DO ESTA
FOTO-
GRAFÍA
DE...

¡A A?

OYE, ¿NO
ACABAN
DE DECIR
EL NOM-
BRE DE
SARA EN
LAS NOTI-
CIAS?

LA
PRESUNTA
AUTORA
DEL CRIMEN
ES AKIKO
ASAGAMI,
SU NIÑE-
RA...

...¡SARA
NISHIKUJŌ,
DE ONCE
AÑOS, QUE
HA SIDO
SECUES-
TRADA!

SARA NISHIKUJŌ, ONCE AÑOS





PERO CLARO, ES UNA JUGADA PELIGROSA. POR ESO HE ACUDIDO A USTED, SEÑOR SAEBA...



ALU...

...CI-NA...



KAO-RI...



NO, ESO NO...



¡ESTOY IMPRESIONADO, ERES UNA NIÑERA DE PRIMERA!



UGH...

OTRA VEC!



¡LO DICHO, AAA LA CALLE!

¡SOLO TÚ PUEDES SER MI COMPAÑERA, AKIII!
♡♡

¡QUÉ RÁPIDA!



¡KIIII!

¡IMPRESIONANTE, YA INCLUSO DOMINAS LOS TORTAZOS DE KAORI! ¡QUÉ HÁBIL!

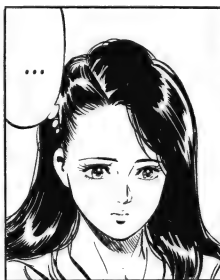


¿SO-
LO UNA
NANNY,
DICES?



¡DEBO
NEGARME!
YO SOLO
SOY UNA
NANNY.

MMM,
CADA
VEZ TENGO
MÁS GANAS
DE QUE
SEAS MI
COMPA-
ÑERA.



...



Y, SIN
EMBARGO,
¡TU FORMA
DE DESVIRTE
POR SARA NO
PARECE LA DE
UNA SIMPLE
NIÑERA!



SOLO CREO QUE
SOY LA ÚNICA
PERSONA CON
QUIEN LA SEÑO-
RITA SARA SE
SIENTE CÓMODA,
Y LA ÚNICA QUE
PUEDE SAL-
VARLA.

NO...
¡NO DIGA
TONTES-
RIAS!



PERO AHORA HA
CONSEGUIDO LLA-
MARME TODAVÍA
MÁS LA ATENCIÓN.
¡ESTA NOCHE SÍ
QUE SÍ...!



BAH... DA
IGUAL. YA
SABRÉ LA
VERDAD TAR-
DE O TEM-
PRANO.



AH...
AHORA
TE AYU-
DO

...

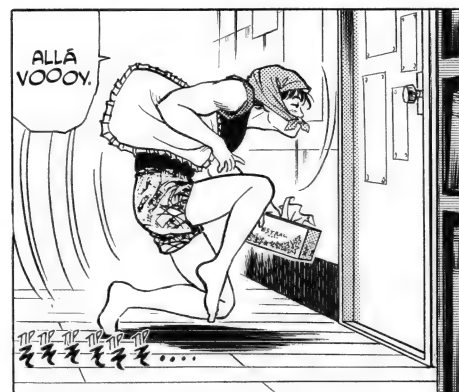


¡ADEMÁS, UNA NIÑERA NO DUERME JUNTO A QUIEN CUIDA!



POR MUY SUPERNANNY QUE SEA, ¡A ESTA HORA ESTARÁ DORMIDA COMO UN TRONCO!

UNIFORME DE SALIDO. ♥

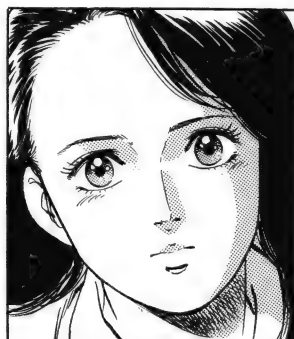


TÉCNICA SECRETA DE SALIDO. ♥



¡A COLARME DONDE DUEME!

¡VOO H!



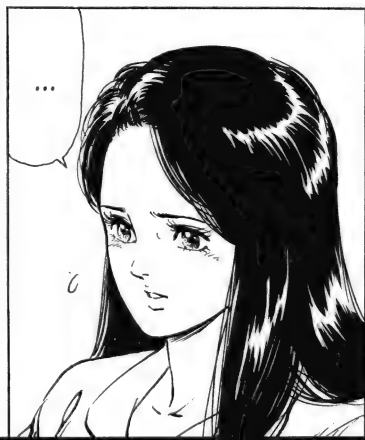
TI...
¿TIENES
PIS?



SARA, QUÉ
GUSTO ME
HAS DADO...
¿QUÉ PASA...?



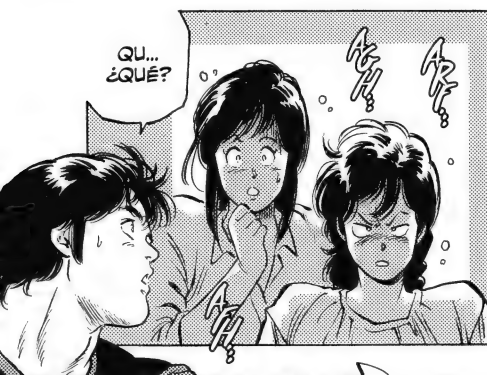
¡OH, NO!
¿ME HABRÁ
LEÍDO LA MEN-
TE Y SABÍA
QUE IBA A
FISGAR?







QUÉ
SE LE
VA A
HA-
CER.
NADA
DE CO-
LARME
ESTA
NOCHE
¡PUES!



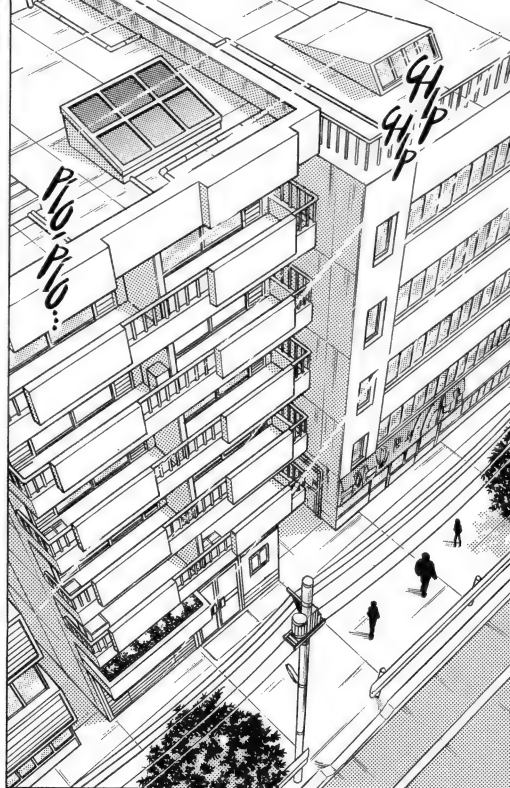
SO...
SOLO
TIENE
ONCE
AÑOS...
¿CÓMO
TE ATRE-
VES...?!

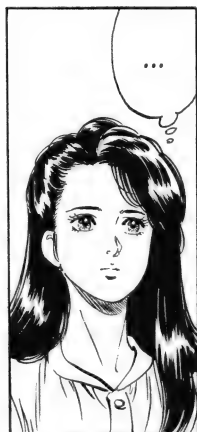
CUANDO
AKIKO ME
HA DICHO
QUE SARA
NO ESTABA
EN SU CAMA...
HE PENSADO
QUE NI TÚ SE-
RÍAS CAPAZ
DE ALGO
ASÍ, PERO...

CITY HUNTER

Capítulo 167: Saeba: ¿el hombre ideal?











SE...
¿SE-
ÑORITA
SARA?!



¿QUE ESTE
CRIO SE
NOS HA
COLADO
EN CA-
SA!

¿QUÉ
PASA,
RYO?

¿UN
NIÑO?



...

¿QUÉ
PASA?
¿POR QUÉ
VA VESTI-
DA ASÍ?!

SON
MIS VA-
QUEROS
CON TI-
RAN-
TES...



EH... ¿EEEH?
¿SARA, DE
VERDAD?!
PUES ES
CIERTO,
NO LA HE
RECONO-
CIDO...



...DIS-
FRAZ.

LLEVO
UN...



NO... ¡NO,
DE ESO
NADA,
QUE ES
PELIGRO-
SO!

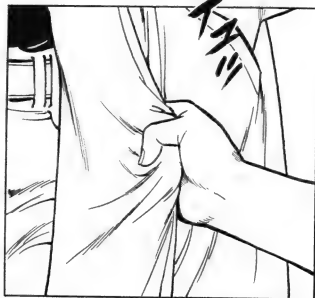
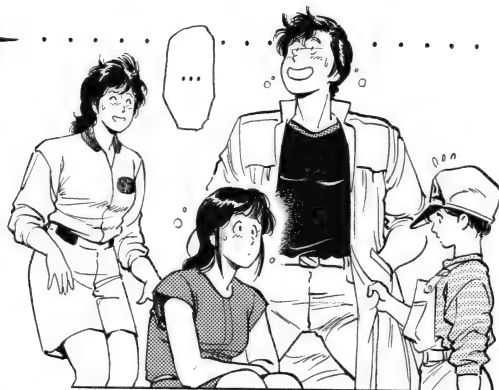
¡ADEN-
DAS,
ME AGUA
LA PIEL!

CO...
¿CON
NOSO-
TROS?



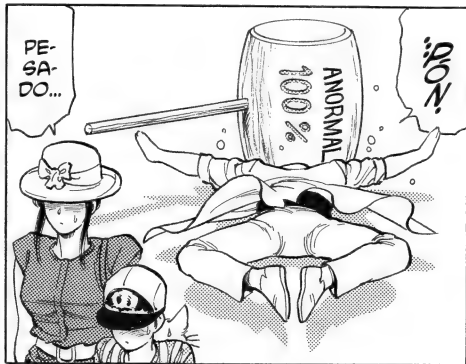
¿EH?

YO
TAMBIÉN...
IRÉ CON
VOSO-
TROS.



AHORA KAORI TIENE TRABAJO EXTRA.









QUIZÁS
TENGAS
RAZÓN...

BUENO...

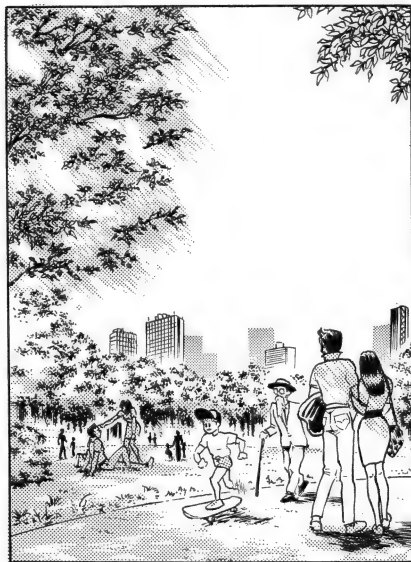


¡AÚN ES
DEMA-
SIADO
PRONTO
PARA LA
SEÑO-
RITA
SARA!

¡VE, JEE!



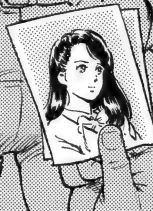
PERO
¿QUÉ DICES?
¡LA GENTE ME
LLAMA "EDUCACIÓN
SEXUAL VIVIENTE"!
¡LE IRÍA BIEN QUE
FUESE VIENDO
ESTAS CO-
SAS!



¿Y EL
QUE LAS
ACOM-
PAÑA?

SEGURA-
MENTE SEA
UN LIANTE DE LA
CIUDAD QUE LES
HACE DE GUAR-
DAESPALDAS.

HM, QUÉ
DISFRAZ
TAN MA-
LO.



BUENO...
PUEDO
ENTEN-
DERLA.

JA,
JA,
JA...



...QUE
LA HA
TOMA-
DO CON
USTED,
SEÑOR
SAE-
BA.

PA-
RE-
CE...





ESO PODRÍA SER UN PROBLEMA.

PERO SARA... ¿TE PAGAS TODO EL DÍA LEYÉNDOLE LA MENTE A LOS DEMÁS?



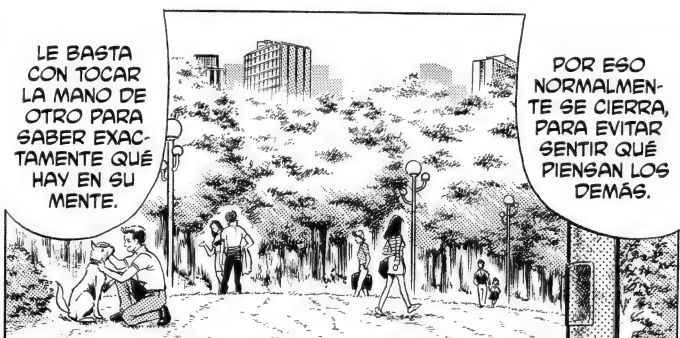
SI LO HUBIERA HECHO MIENTRAS ESTABA RODEADA DE SUS PARIENTES, SE HABRÍA VUELTO LOCA.

NO.



TOCARÁ ESTAR AL CASO CUANDO PIENSE EN COSAS SUBIDAS DE TONO...

ENTONCES, MIENTRAS NO ME COJA DE LA MANO, NO HAY PROBLEMA.



LE BASTA CON TOCAR LA MANO DE OTRO PARA SABER EXACTAMENTE QUÉ HAY EN SU MENTE.

POR ESO NORMALMENTE SE CIERRA, PARA EVITAR SENTIR QUE PIENSAN LOS DEMÁS.



Y COMO SUELE LLEGARLE EL ODO QUE SIENTEN LOS DEMÁS, SUFRE Y TIENE PESADILLAS...

PERO MIENTRAS DUERME ESTÁ INDEFENSA Y LE LLEGAN LOS PENSAMIENTOS DE LOS DEMÁS.





ENTRÓ EN
PÁNICO,
DICIENDO
QUE, SI SE
QUEDABA,
LA MATA-
RIAN.



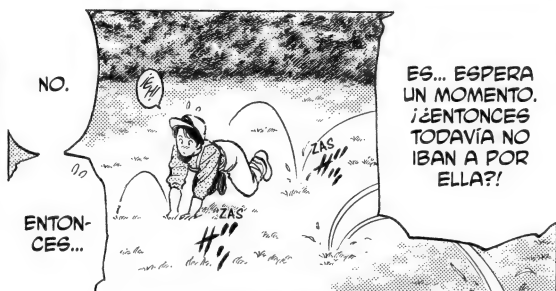
LE LLEGA-
RON UNOS
SENTIMIENTOS
TERRIBLES Y
SE ASUSTÓ
MUCHÍ-
SIMO.



LA RAZÓN POR
LA QUE DEJAMOS
LA MANSIÓN... FUE
LA PESADILLA
QUE TUVO
ESA NO-
CHE...



...AUNQUE
PUEDA
MÁS O
MENOS
SABER LO
QUE PIEN-
SAN LOS
DEMÁS...



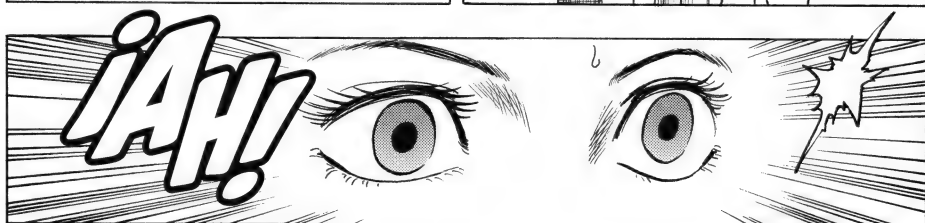
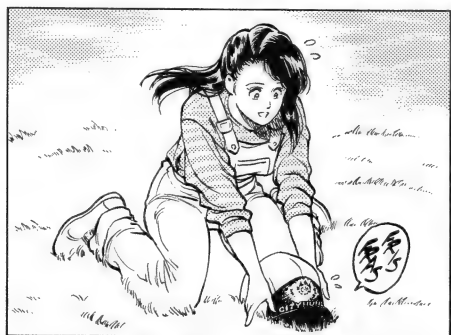
ES... ESPERA
UN MOMENTO.
¿ENTONCES
TODAVÍA NO
IBAN A POR
ELLA?!



¿ALGUIEN
QUERÍA
ACABAR
CON LA
SEÑORITA
SARA ESA
NOCHE!



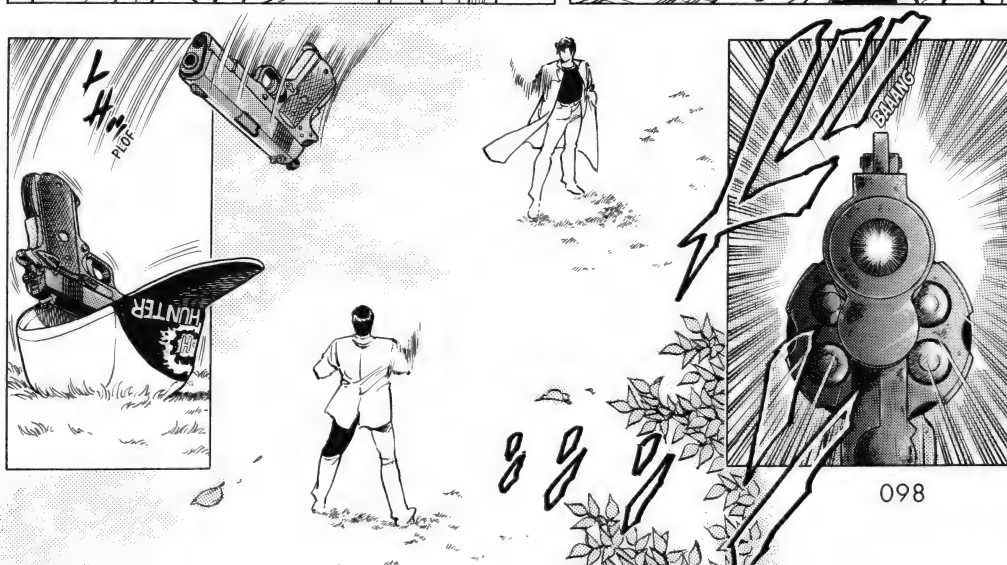
¡NO!







¡ASÍ
QUE
ERES
DE LOS
QUE
SOLO
APREN-
DEN POR
LAS MA-
LAS!





PORQUE
LO QUE SÍ
VEO ES ESE
ESTAMPADO
DE FLORES
TAN HOR-
TERA.



VENGA,
DIME,
¿QUÉ ES
LO QUE
NO VEO?



¿QUÉ?

¿EH?

NINE
NINE



¡NO
ESCA-
PARÁS!



A...
ANI-
KII...

¡VEN-
GA,
SUBE,
IDIO-
TA!

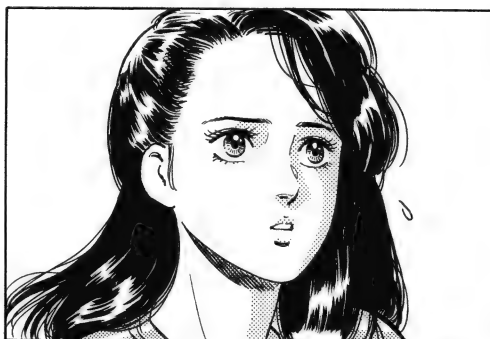


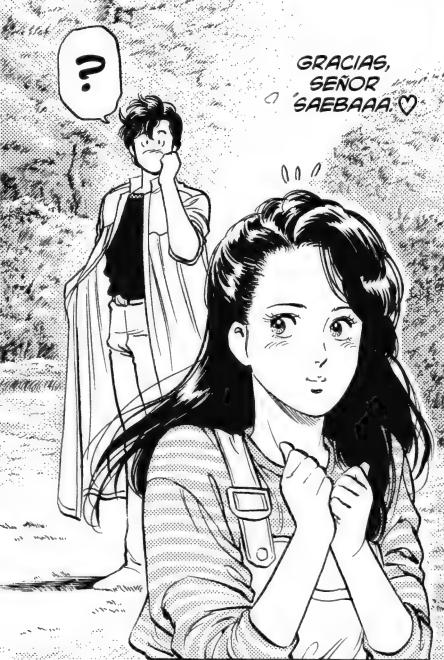
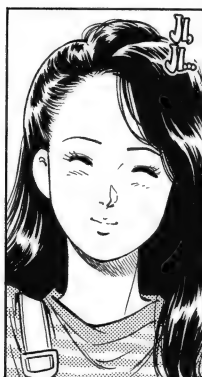
¡U
A
A
A
H?

¿EH?

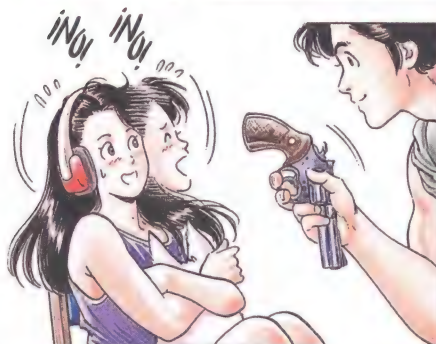
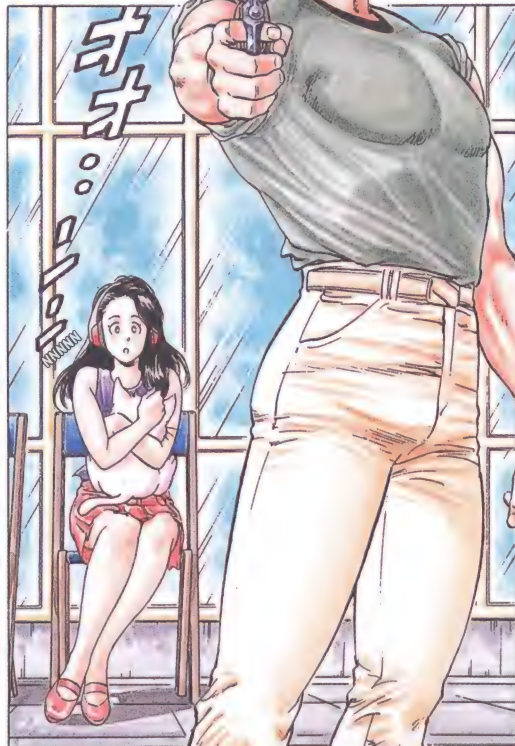
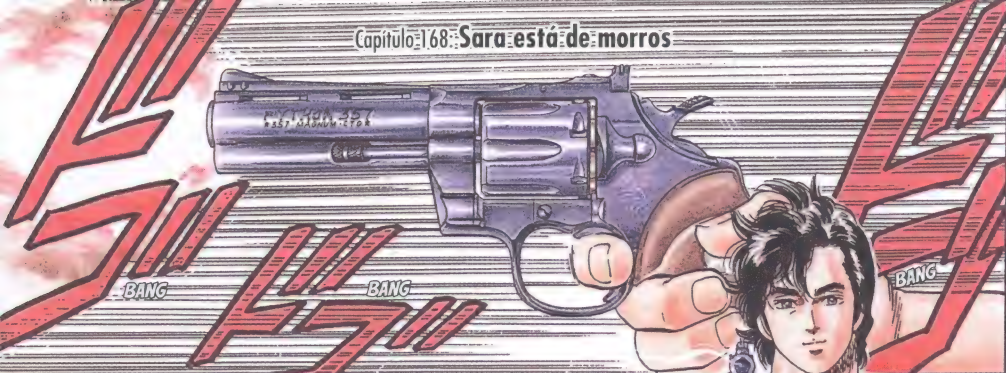


¡M
E
R
D
A!

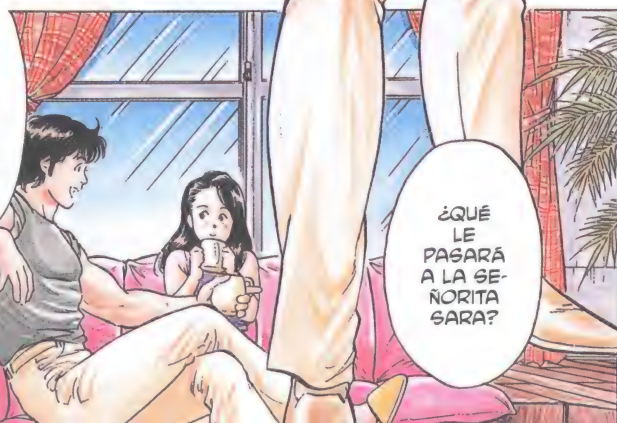




CITY HUNTER



ULTIMA-
MENTE
NO SE
SEPARA
DEL SEÑOR
SAEBA.



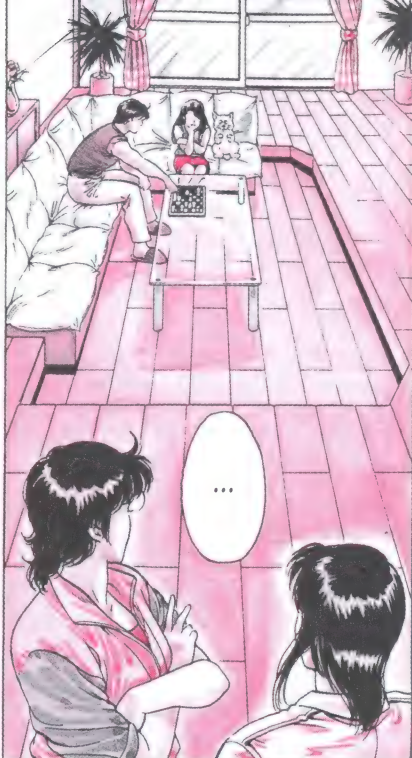
¿QUÉ
LE
PASARÁ
A LA SE-
ÑORITA
SARA?



Capítulo 168: **Sara está de morros**



CITY HUNTER





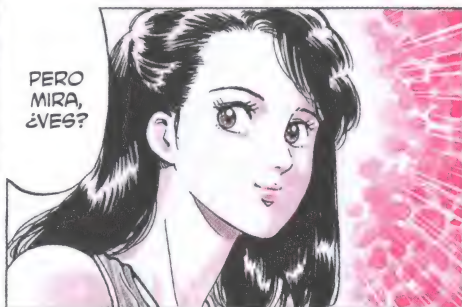
AH...
¿OTRA
VEZ, EN
SERIO?

CUANDO
VINISTEIS, APENAS
SONREÍA, PERO
DESDE QUE NO
SE SEPARA DE
RYÔ, SE LA VE
MUCHO MEJOR.



AH...
¿AH,
SÍ?

AKIKO,
CASI
PARECES
SU MADRE,
CON LO
QUE TE
PREO-
CUPAS.



PERO
MIRA,
¿VES?



¿NO SERÁ
QUE A SARA
LE RECUERDA
A SU PROPIO
PADRE?

SEGURO
QUE RYÔ TAN
SOLO LA ESTÁ
MIMANDO COMO
SI FUERA
SU HIJA.



ANDAAA,
¿ESE ES
SHIGENOBU?
CON ESE
NOMBRE,
PENSÉ QUE
SERÍA MÁS
VIEJO...
¡QUÉ JO-
VEN!

ESTA ES
UNA FOTO
QUE LA SEÑO-
RITA SARA
NOS TOMÓ
AL SEÑOR
Y A MÍ.



¡DE ESO NADA!
¡EL SEÑOR NO SE
PARECÍA EN NADA
A UN PERVERTIDO
COMO ESEEE!!

← KAORI



¿Y ESE
ENFADO?

¡AH!

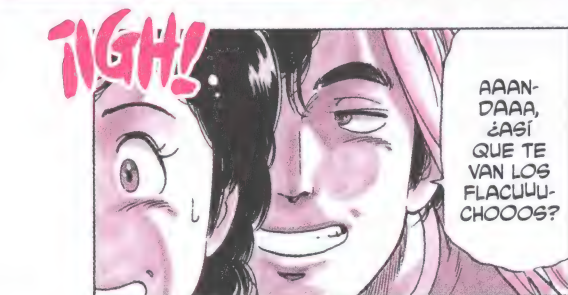


Y SÍ,
NO SE
PARECE
EN NADA
A RYŌ.



OH...
OH,
PARA
NADA.

¿EN ES-
TA FOTO
PARECÉIS
MARIDO
Y MU-
JER!

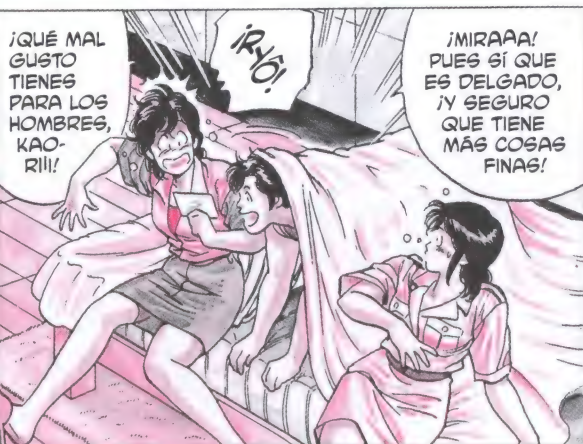
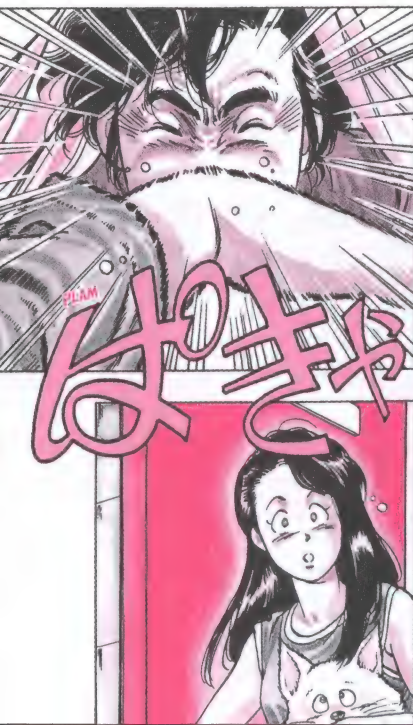


AAAN-
DAAA,
ÉASÍ
QUE TE
VAN LOS
FLACUUU-
CHOOOS?



¡ME
GUSTA,
ES JUS-
TO MI
TIPO!
♡

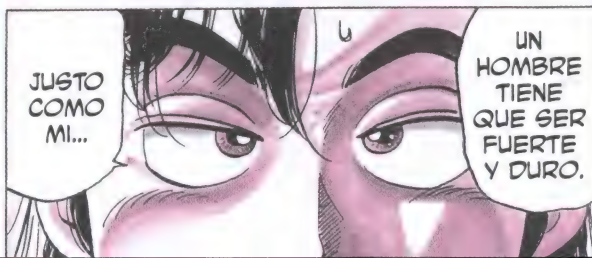
¡QUÉ
GUAP0
Y QUÉ
DELGA-
DO!



¡QUÉ MAL
GUSTO
TIENES
PARA LOS
HOMBRES,
KAO-
RIII!

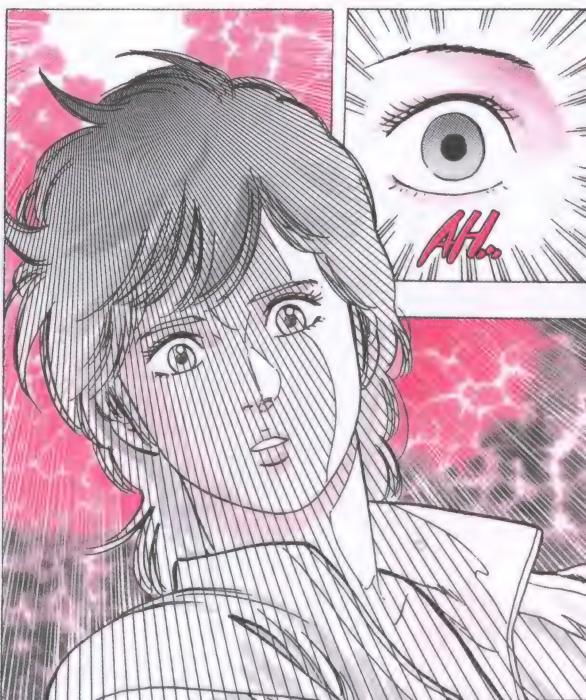
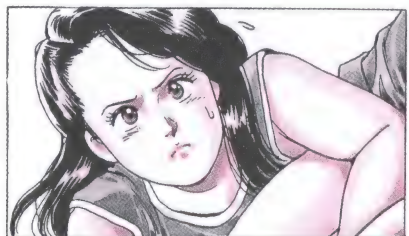
¡RYŌ!

¡MIRAAA!
PUES SÍ QUE
ES DELGADO,
¡Y SEGURO
QUE TIENE
MÁS COSAS
FINAS!



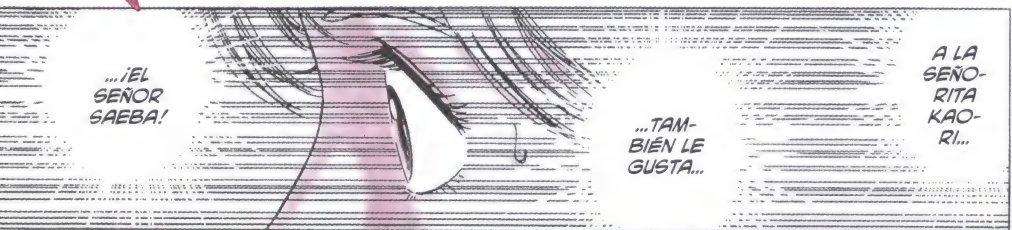
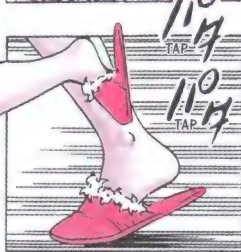
JUSTO
COMO
MI...

UN
HOMBRE
TIENE
QUE SER
FUERTE
Y DURO.





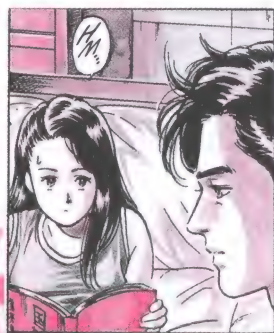
¡A LA
SEÑORITA
KAORI...!



...¡EL
SEÑOR
SAEBA!

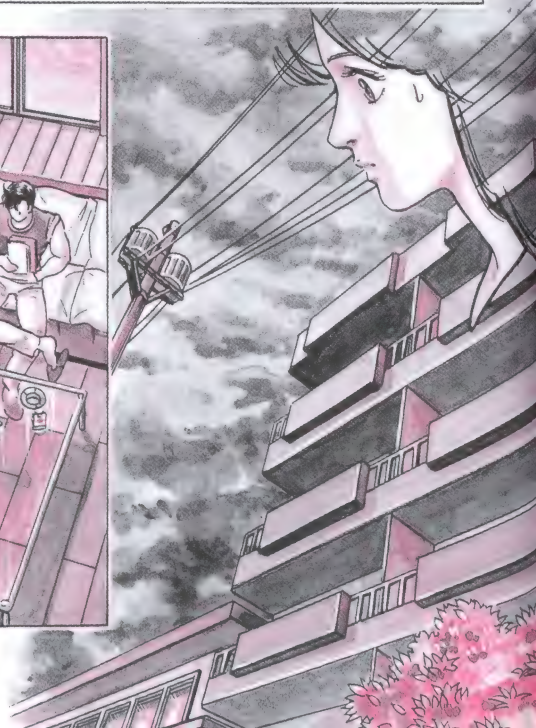
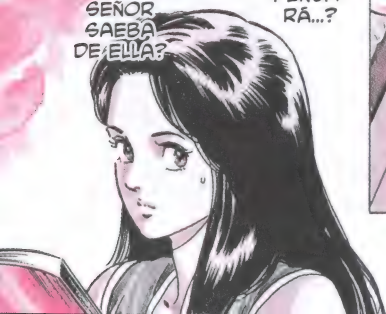
...TAM-
BIÉN LE
GUSTA...

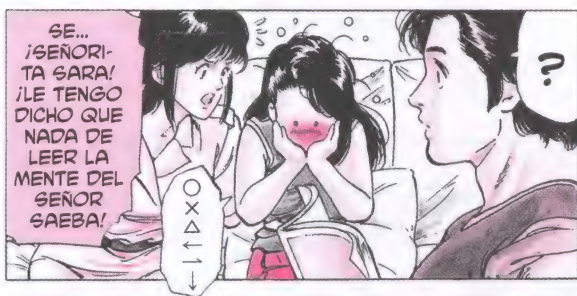
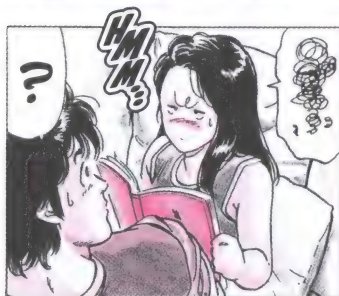
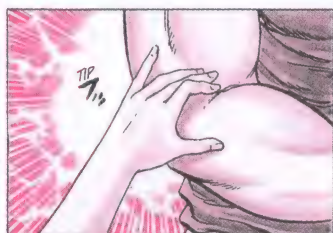
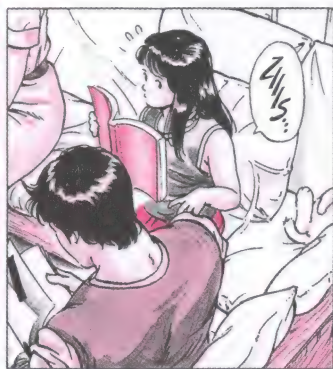
A LA
SENO-
RITA
KAORI...

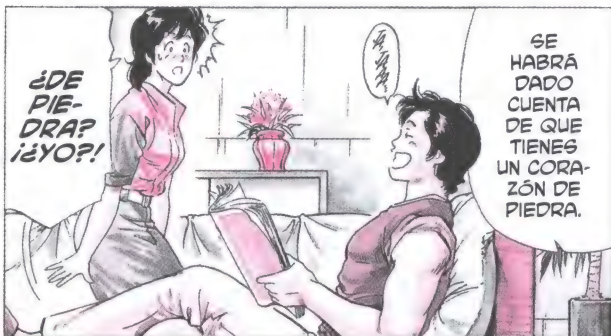


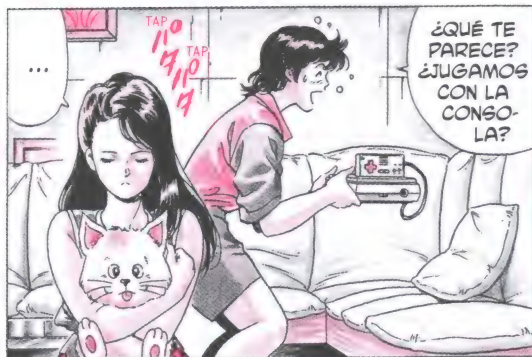
...¿EL
SEÑOR
SAEBA
DE ELLA?

¿QUÉ
PENSA-
RÁ...?

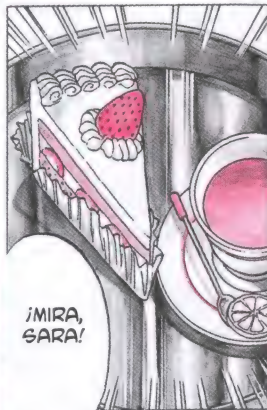
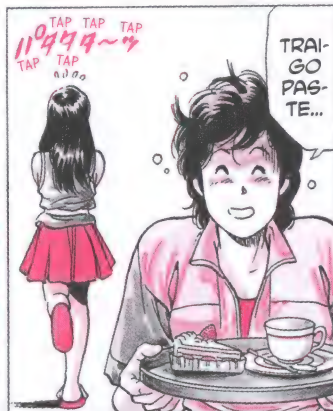






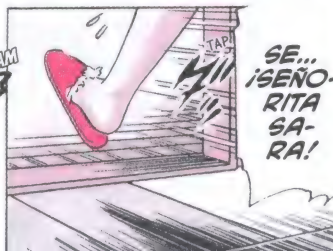
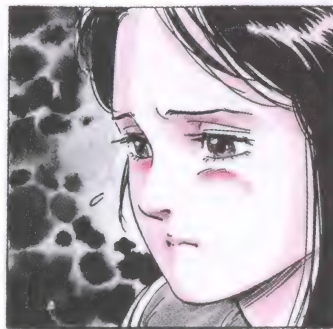
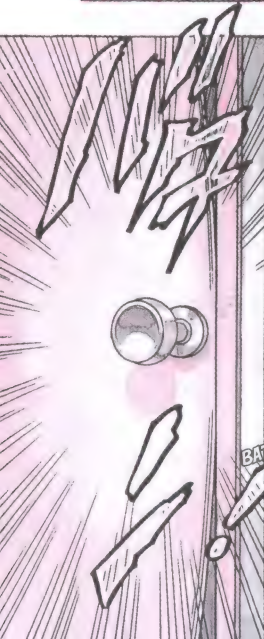
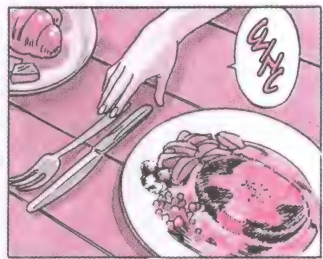
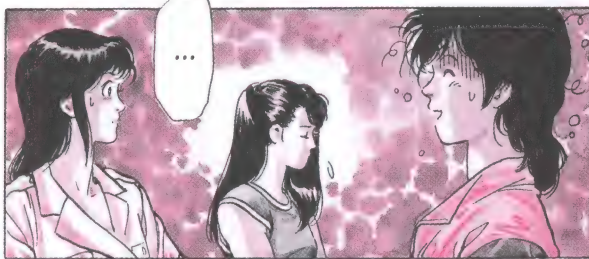
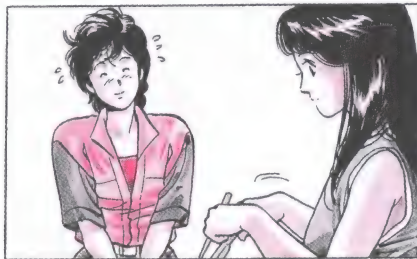


UNA SONRISA ALGO TIESA.



QUÉ ALEGRE, ¿NO?

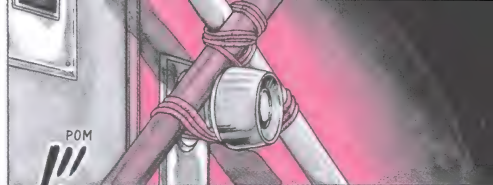






¡SEÑORI-
TA SARA,
SALGA DE
UNA VEZ!
¡ABRA LA
PUERTA,
POR FA-
VOR!

VAAA-
YA, HA
HECHO
COMO
AMATE-
RASU*...



*N del T: En la mitología japonesa, la diosa Amaterasu se encerró en una cueva. Para que saliera, los demás dioses organizaron una fiesta en la entrada.



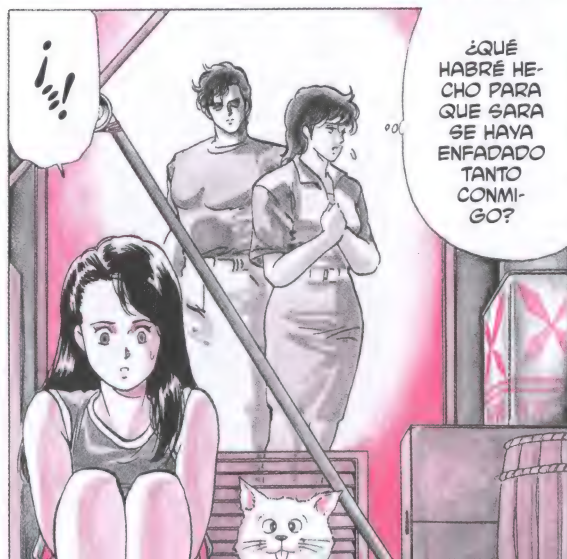
¡DÉ-
JESE
DE
BRO-
MI-
TAS!



¡PUES
VAS A TENER
QUE BAILAR
DEGNUDA PARA
QUE SALGA!
♡♡
ASÍ SEGURO
QUE ASOMA
LA CA-
BEZA.♡

VENGA,
QUE TE
AYUDO.

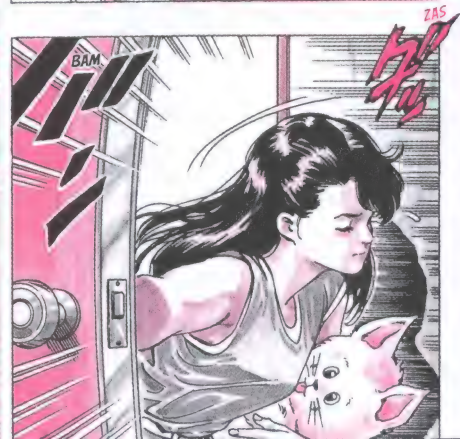
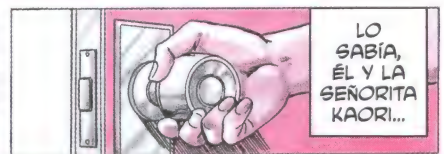
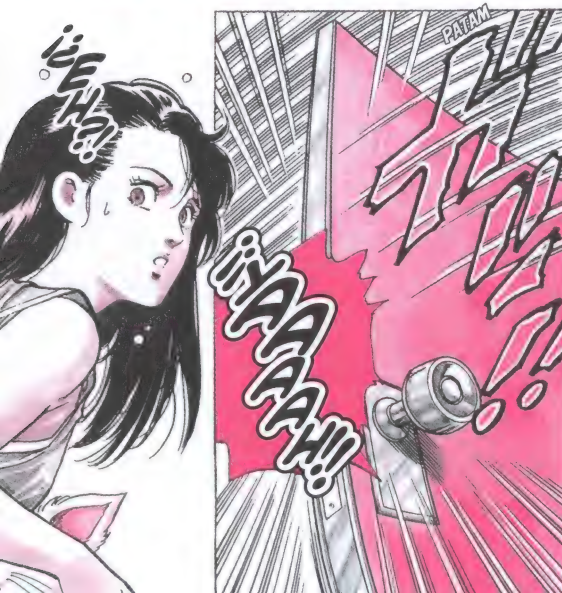
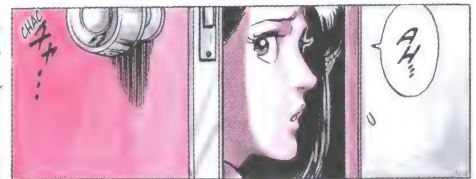
NO LO DICE EN BROMA.



¿QUÉ
HABRÉ HE-
CHO PARA
QUE SARA
SE HAYA
ENFADADO
TANTO CONMI-
GO?

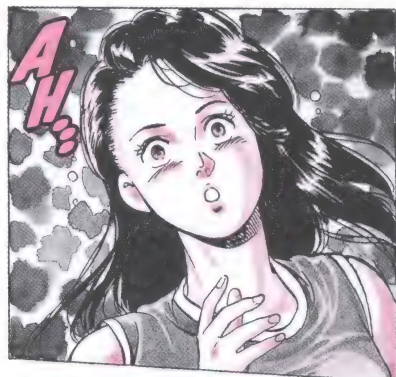


¿DE
VERDAD
SOY UNA
MUJER
TAN
FRÍA?





¡IKAO-RI!!



AH!!



¡SARA
QUIERE
SALIR
A LA
CALLE!

¡OH, NO!



ZAS



¡IKAO-RI!



¡IKAO-RI!

ES
SOLO UN
RASGUÑO,
¡LO IMPORTANTE
ES
IR A POR
SARA!
¡CORRE!

¡RYO!
¡VE TÚ
TAMBIÉN!



¡VE TRAS
ELLA! ¡SI
SALE EN
PLENA NO-
CHE, ESA
GENTE LA
TENDRÁ EN
BANDEJA
DE PLA-
TA!

¡SI, SI!!



YO... YO
DEBE-
RÍA IR
TAM-
BIÉN.



SARA



¡POR
FA-
VOR!

¡ENTEN-
DIDO!

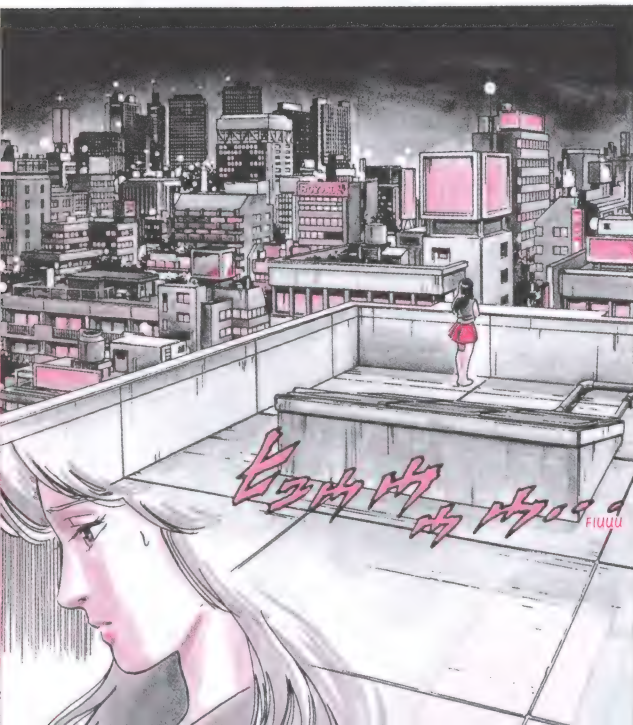


¿ES QUE
ESOS DOS
NO SE HAN
DADO CUEN-
TA Y HAN
SALIDO A
BUSCARLA
FUERA?!

¡LA NIÑA
NO HA
IDO A LA
CALLE!
¡TODAVÍA
SIGUE EN
CASA!



?!



フウ フウ フウ フウ フウ



¿SON
LOS
ZAPA-
TOS
DE
SARA!

¿EH?

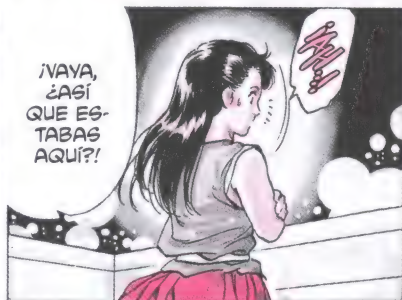


¡SEÑORITA KAORI!



LE HE HECHO DAÑO A LA SEÑORITA KAORI... ¿QUÉ HAGO...?

QU... ¿QUÉ HAGO...?



¡NAYA, ¿ASÍ QUE ESTABAS AQUÍ?!

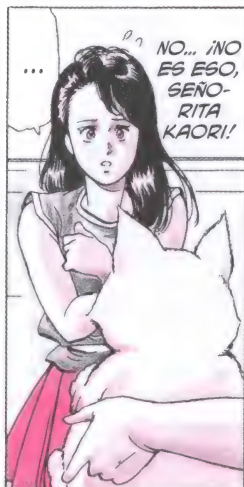


Ah



VENGA, VOLVAMOS ABAJO.

ME ALEGRO, CREÍAMOS QUE HABÍAS SALIDO A LA CALLE...



... NO... ¡NO ES ESO, SEÑORITA KAORI!



TOMA, TE HE TRAÍDO A TU AMIGUITO. CUANDO ESTÉS MEJOR, VUELVE ABAJO.

VALE.



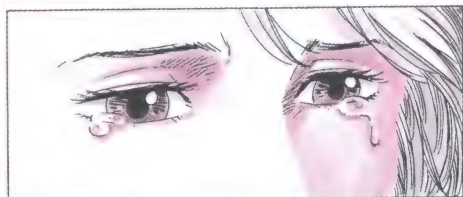
¡SEGURO QUE NO QUERÍAS QUE VINIERA!

¡AAAH, ES VERDAD! ¡QUE ESTÁS ENFADADA CONMIGO!



CON LO
QUE LE
HE HECHO,
¡Y ELLA
NO HACE
MÁS QUE
PENSAR
EN MÍ!

PUEDO
SABER-
LO SIN
TOCARLE
LA MANO.
¡SÉ CUÁN-
TO CARINO
ME TIENE!



MIRA,
ÉVES? ES
SOLO UN
RASGUÑO
DE NADA,
NO TE PREOCU-
PES.

NO... NO
PASA
NADA,
NO HACE
FALTA
QUE TE
DISCUL-
PES.

LO
SIE...

LO
SIEN-
TO...

¡YO HE
SIDO
QUIEN
NO SE
HA POR-
TADO
BIEN!
¡PER-
DÓON!

¡LO
SIENTO
MUCHO!
¡ES UNA
PERSO-
NA MUY
BUENA,
SEÑORI-
TA KAO-
RI!



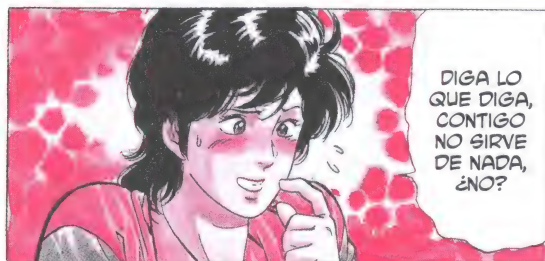
ES
SOLO...
QUE
ESTABA
CELO-
SA.

YO NO
QUERÍA...
HACER QUE
SE PREO-
CUPASE,
SEÑORITA
KAORI...

¿EH?



SA-
RA...



DIGA LO QUE DIGA, CONTIGO NO SIRVE DE NADA, ¿NO?



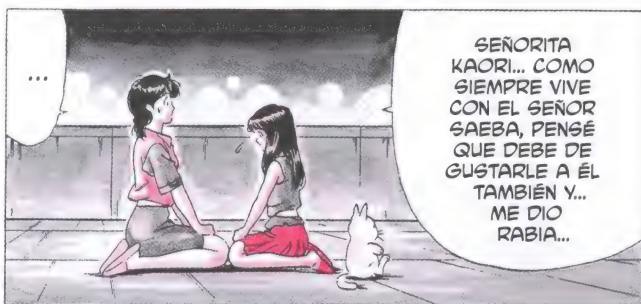
PE... PERO ¿CÓMO SE TE OCURRE? ¿CÓMO VA A GUSTARME ESE SALIDO?

PORQUE A USTED LE GUSTA EL SEÑOR SAIBA, ¿NO ES CIERTO?!

¡NO DIGAS TONTERIAS!



JU, JU...



SEÑORITA KAORI... COMO SIEMPRE VIVE CON EL SEÑOR SAIBA, PENSÉ QUE DEBE DE GUSTARLE A ÉL TAMBIÉN Y... ME DIO RABIA...

SE HAN QUEDADO CHARLANDO EN EL TEJADO.

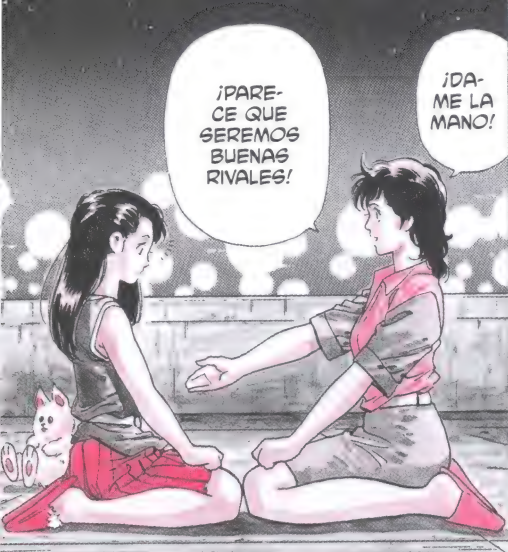


SU MENTE ES COMO UNA NUBE, NO SÉ CÓMO ENTENDERLO Y NUNCA SÉ QUÉ PIENSA... Y NO PARECE REACCIONAR A COMO ME SIENTO...

PERO VERÁS...



LO SABÍA, ASÍ QUE RYŌ TAMBIÉN TE GUSTA...



¡PARE-
CE QUE
SEREMOS
BUENAS
RIVALES!

¡DA-
ME LA
MANO!



¡PORQUE
AMBAS
ESTAMOS
IGUAL, NO
PODEMOS
ENTENDER-
LO!

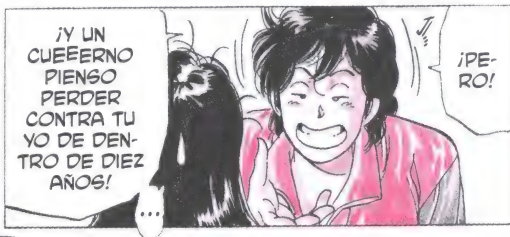
ASÍ
QUE
NO TIENE
SENTIDO
QUE TE
PONGAS
CELO-
SA.

...



EN DIEZ
AÑOS...
SERÉ YO
QUIEN
TENGA
VENTA-
JA...

VAYA...



¡Y UN
CUEERNO
PIENSO
PERDER
CONTRA TU
YO DE DEN-
TRO DE DIEZ
AÑOS!

¡PE-
RO!



¿CREÍAS
QUE NO
ÍBAMOS
A VER QUE
NO SE HABÍA
PUERTO LOS
ZAPATOS,
KAORI?

ME
PREGUNTO
DE QUÉ
ESTARÁN
HABLAN-
DO...

QUIÉN
SABE...
PERO TE-
NÍA RAZÓN,
¿VES? ¡LO
MEJOR ERA
QUE LO
HABLASEN
ENTRE
ELLAS!



JE,
JE...

¡SERÁ
POSI-
BLE!

CITY HUNTER

Capítulo 169: **El amor de Akiko**

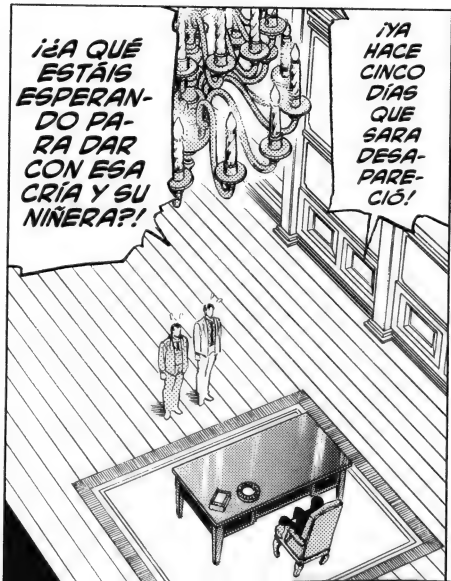


¡¡IMBÉCILES!!



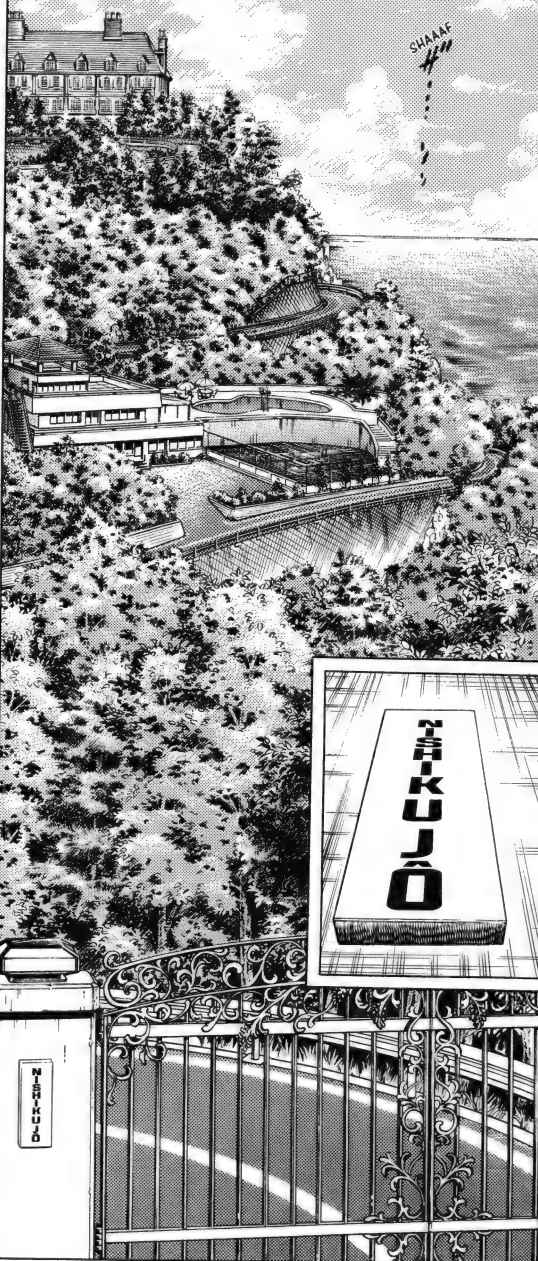
**¿A QUÉ
ESTÁIS
ESPERAN-
DO PA-
RA DAR
CON ESA
CRÍA Y SU
NIÑERA?!**

**¡YA
HACE
CINCO
DÍAS
QUE
SARA
DESA-
PARE-
CIÓ!**



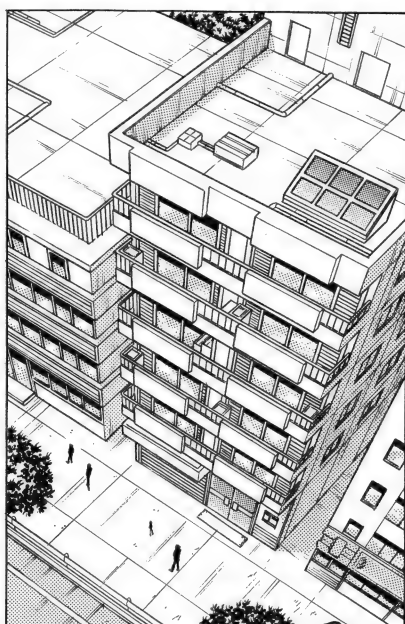
**¡LOS
NISHIKUJŌ
SON MUY
RICOS!**

SHAAAF
#H

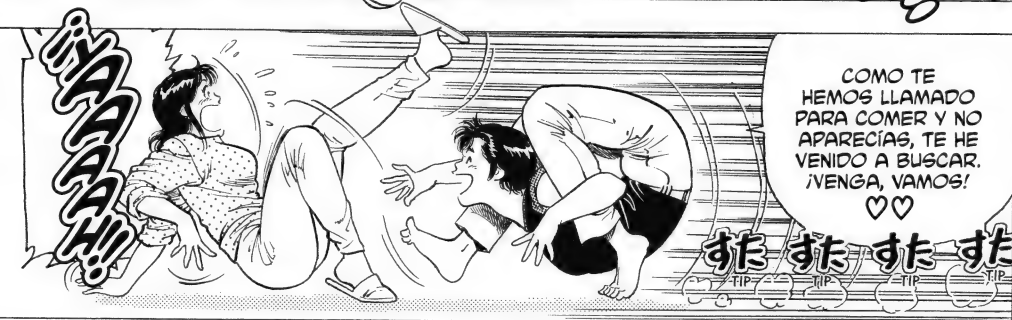
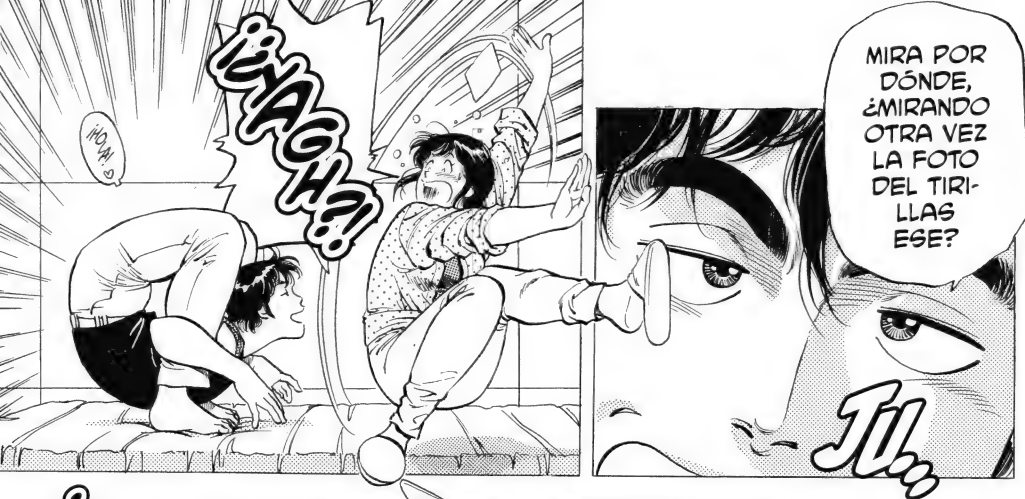












UYYY...
SI ESO
YA LO HE
HECHO,
OYE.

¡SI QUERÍA
VENIRME A
BUSCAR,
DEBERÍA
HABER
LLAMADO
ANTES DE
ENTRAR!



¿POR QUÉ
SERÁ QUE
PIERDES EL
MUNDO DE
VISTA AL
MIRAR ESA
FOTO?

NORMAL-
MENTE,
CUANDO
ME ACER-
CO A HUR-
TADILLAS,
LO NOTAS
AL INSTAN-
TE.



MA... MÁS
ASQUE-
ROSO ME
PARECE
ESTO...

¡DEJE
DE CA-
MINAR
DE ESA
FORMA
TAN AS-
QUERO-
SA!

CRE...
CREO QUE
ME HE DIS-
LOCADO
ALGO.



...

A...
¡A USTED
ESO NO LE
IMPORTA!



¿ESTABAS ENAMORADA DE ÉL?! DEL PADRE DE SARA, DIGO.

¡DE SHIGENOBU NISHIKUJŌ!

LO QUE SUPO-
NIA.

Y BIEN,
AKIKO...

TU FORMA DE TRATAR A SARA VA MÁS ALLÁ DE LO QUE HARÍA UNA SIMPLE NIÑERA, Y SE DEBE A ESO, ¿VERDAD?

NO TIENES QUE OCULTARLO, YA LO HABÍA SOSPECHADO.

ES... ESO NO ES CIERTO, YO...

...¿TE LO MONTASTE CON ÉL?



Si...
¿SIGUE
CON
ESO?!

BAH, YA
ME IMAGINABA
ALGO ASÍ. TOTAL,
AUNQUE HUBIE-
SE QUERIDO UNA
RELACIÓN FÍSICA,
TAMPOCO HA-
BRÍA PODIDO.



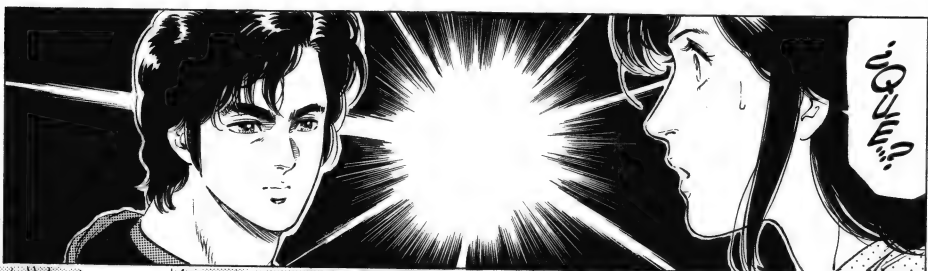
¡LO
NUES-
TRO
FUE
PURA-
MENTE
PLATO-
NICO!

BUENO,
ENTON-
CES FUE
RECÍ-
PROCO,
¿NO?

YA
VEO...



DUDO
QUE A
SHIGENOBU
LE FUNCIO-
NASE ESO,
DESPUÉS
DE QUE LO
ENVENE-
NASEN.



¿QUE?



SEGURO QUE
TÚ TAMBIÉN TE-
NIAS TUS DUDAS,
¿NO? DE QUE NO
MURIERA DE UNA
ENFERMEDAD,
¿O NO DE QUE
FUERA ASESINADO!



¿LO
CONO-
CES?

Cl...
CITY
HUNTER,
ASÍ ES
COMO LO
LLAMAN.



¿Y
BIEN?
¿QUIÉN
ES EL
OBJE-
TIVO?



...



¡H!
H!



¿CON
QUIÉN
CREES
QUE
ESTÁS
HABLAN-
DO?

¡PO-
DRÁS
HACER-
LO?!

SÍ, DE
ALGO
ME SUE-
NA.

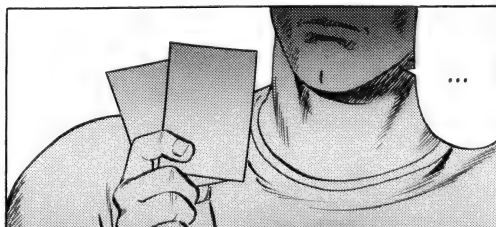


NO
QUE-
REMOS
PREGUN-
TAS, ¡TE
PAGA-
REMOS
LO QUE
PIDAS!

ACABA
TAMBIÉN
CON AM-
BAS.



¡H!
H!



...



ESTAS DOS
TAMBIÉN
DEBERÍAN
ESTAR EN
SU APAR-
TAMEN-
TO.

TENGO UNA CUENTA PENDIENTE CON ESE TIPO.



¿EH?



JU... ¡HABÉIS TENIDO SUERTE DE PEDIRMELO A MÍ!

¡OH, ¿ACEPTAS, ENTONCES?!



VALE.

¡MUUU-CHA SUERTE HABÉIS TENIDO!



Sí... sí, PARECE QUE ES MUY DE FIAR, JA, JA... JA, JA...



JU, JU, JU...

JA, JA, JA, JA... SÍ, MUCHA SUERTE, ¿EH?

AL... ALGO NO CUA-DRA...



...¡NO
FUE
CO-SA
DE NIN-
GUNA
ENFER-
MEDAD!

QUE
ADEL-
GAZARA
TANTO EN
MENOS DE
MEDIO
AÑO...



ESA CARA
TAN DELGADA
Y ESA PALIDEZ
SON SÍNTOMAS
DE QUE LE
ADMINISTRARON
ALGÚN TIPO
DE VENENO.



TIENE
MUCHO
MEJOR
ASPECTO,
¿NO?

¿ES DEL
SEÑOR
SHIGE-
NOBU?

ES EL
RECORTE DE
UNA REVISTA,
UNA FOTO QUE
LE SACARON
MEDIO AÑO
ANTES, EN
UNA FIES-
TA.



ES...
ES-
PERA
UN MO-
MENTO.

EN...
¡ENTONCES
EL SEÑOR
SHIGENOBU
SÍ QUE
FUE...!

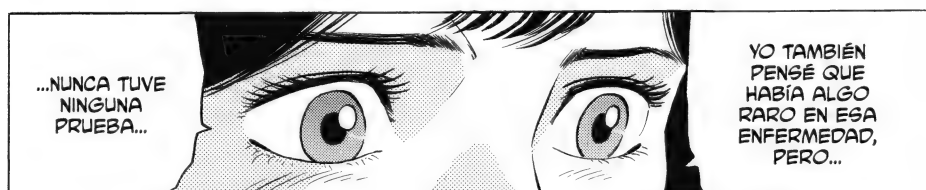


TAMBIÉN
PODRÍA
HABERLE
IDO INTRO-
DUCIENDO
VENENO EN
SU MEDICA-
CIÓN Y HACER
VER QUE
ESTABA ENFER-
MO.

¿Y SI
ESE
MÉDICO
ESTUVIE-
RA COM-
PINCHADO
CON EL RES-
PON-SABLE?



SEGÚN LOS
INFORMES DE
SU MÉDICO
HABITUAL,
NO HABÍA
RASTROS
DE VENENO,
¿NO?





...EL SEÑOR
SEGUÍA
PREOCUPÁN-
DOSE MÁS
POR LA
SEÑORITA
SARA QUE
POR SÍ
MISMO.

...ES QUE,
INCLUSO
CUANDO
ESTABA
POSTRADO
EN LA CAMA
POR CUL-
PA DE SU
ENFERME-
DAD...



ES
VERDAD
QUE SIENTO
ALGO ASÍ,
PERO...

...LO
QUE
REAL-
MENTE
NO PUE-
DO PER-
DONAR...

...Y
SIEMPRE
ME PE-
DÍA QUE
CUIDARA
DE LA
SEÑORITA
EN SU
LUGAR...



SIEM-
PRE SE
DIRIGÍA
A ELLA
CON ESA
MIRADA
TAN CÁ-
LIDA...



¡NUNCA
PODRÉ
PERDO-
NAR AL
CULPA-
BLE!

¿CÓMO SE
ATREVIERON
A HACER DE-
SAPARECER
AL SEÑOR
SHIGENOBU,
QUE SOLO
QUERÍA CUIDAR
DE SU HIJA,
PARA SU PRO-
PIO BENE-
FICIO?!

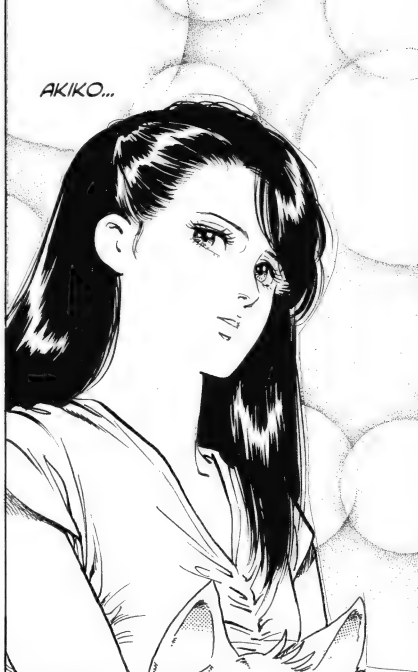


¡Y SE
LO LLE-
VARON
PARA
SIEM-
PRE!

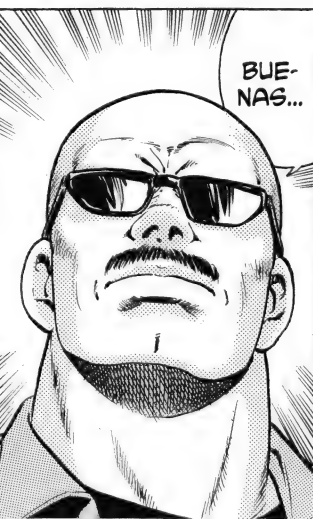
¡ESA AMABILIDAD
ERA LO ÚNICO QUE
HUBIERA PODIDO
SALVAR A LA SE-
ÑORITA SARA DE
AQUELLA
MANSIÓN
TAN GRO-
TESCA Y
RETOR-
CIDA!



...









OS HE
TRAÍDO
A DOS
TIPOS
CON
SUERTE.



¡NADIE
NOS HABÍA
DICHO QUE
UMIBÔZU
Y EL CITY
HUNTER
TRABA-
JABAN
JUNTOS!

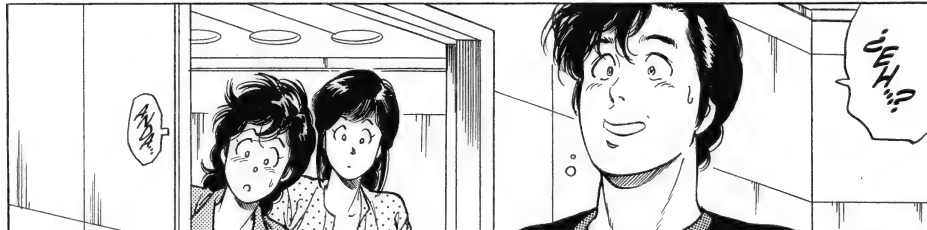
¡CON
MUY
MALA
SUERTE,
DIRÁS!



UM...
¡ÛMI-
BÔZU?!
¡¿QUÉ
HACES
CON
ESOS?!

JUM!

A!!



¿EH?



EL JEFE DE
ESTOS TIPOS
ES UN TAL
SADAMITSU
NISHIKUJÔ.

SUER-
TE DE
MIER-
DA



ESTOS
DOS YA
ME LO HAN
CONTADO
TODO.

¡¿EL
SEÑOR
SADA-
MITSU?!



VAYA, VAYA...
¡ASÍ QUE EL
HERMANO
MAYOR FUE
A POR EL
PEQUEÑO Y
AHORA VA
A POR SU
SOBRINA!



EL
HERMANO
MAYOR DEL
SEÑOR SHIGE-
NOBU. PASÓ A
ENCARGARSE
DEL CONGLO-
MERADO
NISHIKUJŌ
CUANDO ÉL
CAYÓ EN-
FERMO...

¿QUIÉN
ES?



¡JUM!
HA-
BLA EL
IDIOTA
SALIDO
ORIGINAL.



COMO
ESPERA-
BA DEL
CREADOR
DEL PLAN
HIKARU
GENJI.



HM. TE
DEBÍA
UNA POR
LO DE
MIKI, AHO-
RA ES-
TAMOS
EN PAZ.

NOS HAS
AYUDADO
MUCHO, UMI-
BŌZU. PERO
¿CÓMO HAS
ACABADO TÚ
METIDO EN
ESTO?



PUES,
AHORA QUE
YA SABEMOS
QUIÉN ES EL
CULPABLE, NO
TENEMOS
NADA QUE
HACER
AQUÍ.

RYŌ, ¿Y
AHORA
QUÉ VA-
MOS A
HACER?

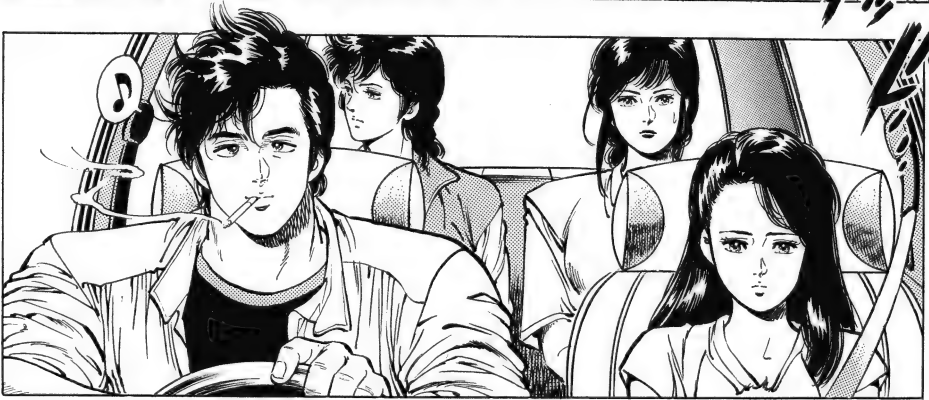


¡HORA DE
DEVOLVERLE
A LA PRIN-
CESA EL
CASTILLO
QUE EL
DEMONIO
LE HA
QUITADO!

CITY HUNTER

Capítulo 170: **¡Dame valor!**







SE...
¡SEÑOR
SAEBA!



¿TIENES
QUE
HACERLO
SI NO
QUIERES
PERDER
LO QUE
MÁS TE
IMPOR-
TA!

¡DEBES
ENFRENTARTE
AL MAL
DE ESE
HOM-
BRE!



EL ASE-
SINO DE
TU PADRE,
AL QUE
TANTO
QUERÍAS,
ES TU
TÍO.

HAS
OÍDO
LO QUE
HEMOS
DICHO
ANTES,
¿NO?



¿CUÁNTO
HACE DES-
DE QUE
HEMOS
CRUZADO
LA PUERTA
DEL RE-
CINTO?

¿VA-
MOS A
LLEGAR
HOY, O
QUÉ?
¡DIOS,
QUÉ
RABIA!



SEÑOR SAEBA,
¿QUÉ QUIERE
PEDIRLE A LA
SEÑORITA...?

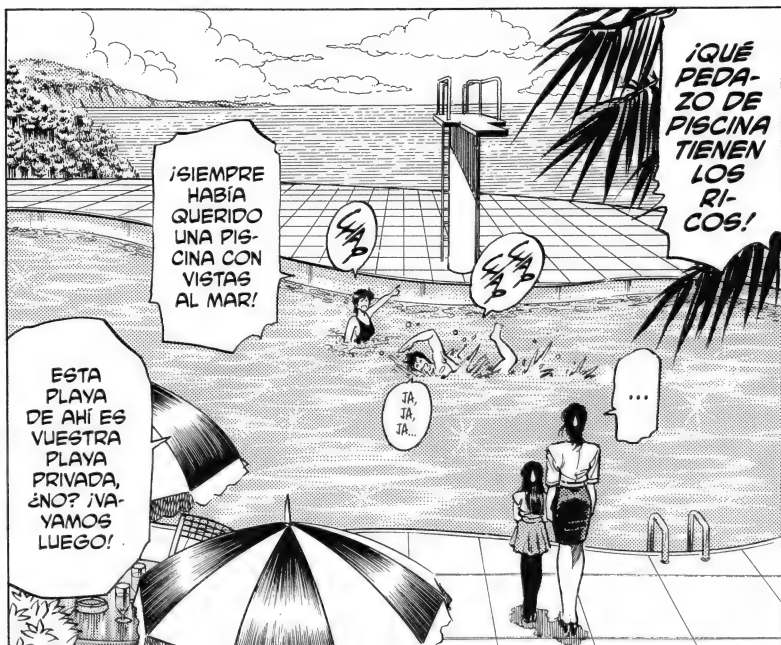
¡MI
MADRE,
PEDAZO
DE CASO-
PLÓN!

BRRMM





PE...
PERO
¿QUÉ
TIENEN
USTEDES
DOS EN
LA CA-
BEZA?!



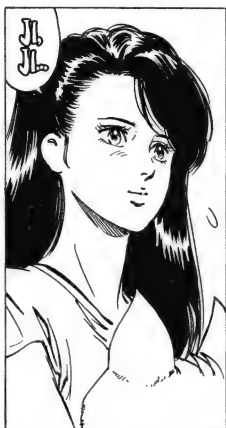
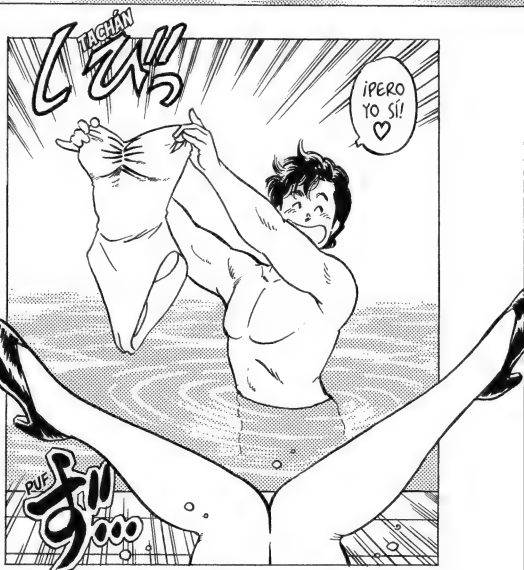
¡SIEMPRE
HABÍA
QUERIDO
UNA PIS-
CINA CON
VISTAS
AL MAR!

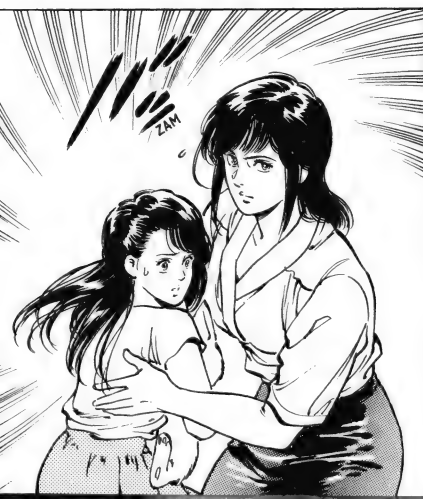
¡QUÉ
PEDA-
ZO DE
PISCINA
TIENEN
LOS
RICOS!

ESTA
PLAYA
DE AHÍ ES
VUESTRA
PLAYA
PRIVADA,
¿NO? ¡VA-
YAMOS
LUEGO!

¡JA,
JA,
JA...

...







CÓ...
¿CÓMO?
¡TÚ! ¡ESA
CARA DE
IDIOTA...!

EE

JE,
JEE,
¿TE HE
ASUS-
TADO?



LA GENTE
BUENA NO
DEBERÍA
SER CAPAZ
DE RECO-
NOCERME.

UYYY,
¿ME CO-
NOCES
DE AL-
GOOO?

ISA
DA
M
TSU
U!

BOGHOOOF

EGU
AAH?



UGH!!

¿PENSA-
BAS QUE
ERA EL
FANTAS-
MA DEL
PADRE DE
SARA?



OOOH, ¿AH
SÍ? BUENO, DA
IGUAL. MENUDO
GUSTO TE HAS
LLEVADO, ¿EH?
¿ME HAS CON-
FUNDIDO CON
EL TIPO AL
QUE MATASTE
O QUÉ?

UGH...
NO... ¡NO
TE HABÍA
VISTO
ANTES!
¿QUIÉN
ERES?!



¿CÓ-
MO...?

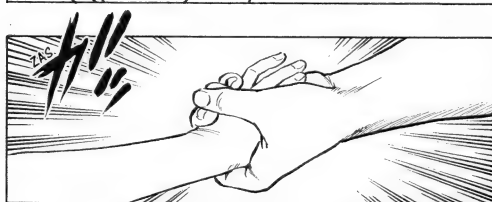
¿SEGURO
QUE SERÁ
A MÍ A QUIEN
SE LLEVE LA
POLICÍA? ¿POR
QUÉ NO LE
PREGUNTAMOS
AHORA A
SARA, EH?!



¡ESTÁS
COMPIN-
CHADO
CON ESA
SECUES-
TRADORA!
¡LA POLICÍA
PRONTO
ESTARÁ
AQUÍ, RIN-
DETE!

VAYA,
VAYA...

PE...
PERO
¿DE QUÉ
ESTÁS
HABLAN-
DO? ¡AH,
YA
VEO!





¡PERO
EGO NO
ESTÁ BIEN!
¡LO EN-
TIENDES,
¿VER-
DAD?!

¡HASTA
AHORA,
SARA NO
HA HECHO
MÁS QUE
HUIR PARA
EVITAR
HACERSE
DAÑO!



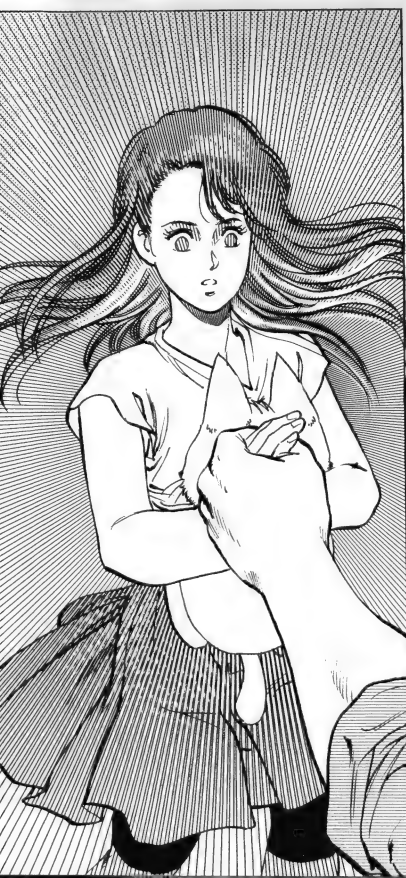
ALGÚN DÍA,
TENDRÁ QUE
PROTEGER
ELLA SOLA
TODO LO QUE
SU PADRE LE
HA DEJADO.
¡Y PARA ELLO,
TIENE QUE
SER FUERTE!

QUIZÁS
DUELA,
¡PERO
DEBE SER
VALIENTE
Y AFRON-
TARLO!



¿COM-
PRENDES
POR QUÉ
QUIERO
QUE LO
HAGAS?

SARA...
DEBERÍAS
PODER
SABER
LO QUE
PIENSO.



¡LÉEME
LA
MENTE,
SARA!

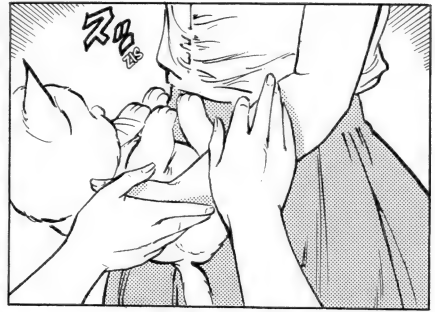


¡SARA!

¡ENCUEN-
TRA EL
VALOR
QUE NE-
CESITAS
DENTRO
DE MÍ!



SEÑORITA
SARA...





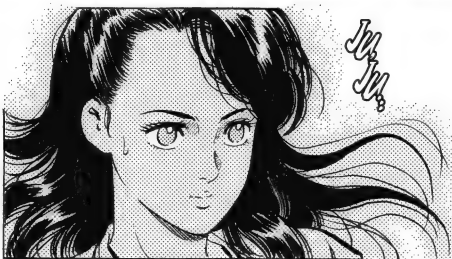


¿CÓMO?
¡NO PUEDE
SER, ¿ME
HA LEÍDO
LA MEN-
TE?!

CÓ...
¿CÓMO?
¡NO PUE-
DE SER,
¿ME HA
LEÍDO LA
MENTE?!



...
¡GOBOR-
NASTE A
SU MÉDICO
PARA QUE
MEZCLASE
VENENO CON
SUS MEDICINAS
Y FINGIERA
QUE ESTABA
ENFERMO!



¡G H!
¡Y TRATASTE
DE MATARNOS
CONTRATANDO
A UN ASESINO
A SUELDO! ¿Y BIEN?
¿TENGO QUE
DAR MÁS DE-
TALLES?!



¡Y PLA-
NEABAS
MATARME
TAMBIÉN
A MÍ PARA
LIDERAR
LA FA-
MILIA!

¡MA-
TASTE
A MI
PADRE,
LO SÉ!



¿VES?
¡AHORA YA
NO LLEVA
NINGUNA
MÁSCA-
RA, ESTE
ROSTRO
TAN FEO
ES EL DE
VERDAD!



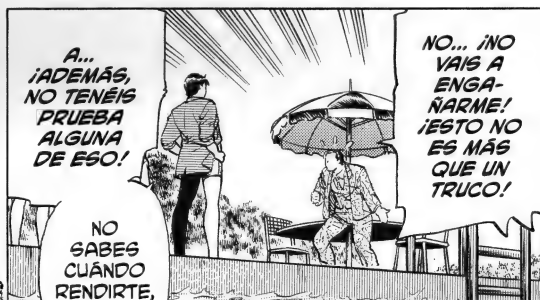
¡UAAAH!!
IM...
¡IM-
POSI-
BLE!

**¡¡ES-
TO
ES IM-
POSI-
BLE!!**



¡EH,
UMIBÔ-
ZU, TE
TOCA!

ENTONCES,
¿POR QUÉ
NO ECHAS
UN VISTA-
ZO AHÍ?



A...
¡ADEMÁS,
NO TENÉIS
PRUEBA
ALGUNA
DE ESO!

NO
SABES
CUÁNDO
RENDIRTE,
¿EH?

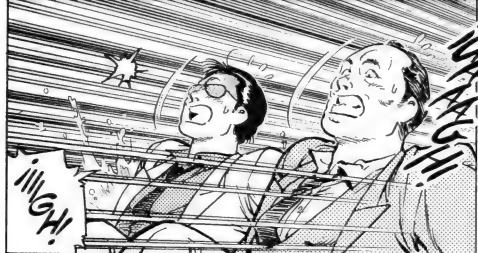
NO... ¡NO
VAIS A
ENGA-
ÑARME!
¡ESTO NO
ES MÁS
QUE UN
TRUQUE!



SE...
SEÑOR
SA-
DAMI-
TSUUU...



!!





DEJA QUE
TE DIGA
QUE LOS
HOMBRES
QUE TENÍAS
ESCONDI-
DOS ERAN
UNOS INÚ-
TILES.



¡GRACIAS POR TU AYUDA, UUN!



¡VENGA,
DESGRA-
CIADOS,
QUE JUA-
REMOS
JUNTOS
HASTA
QUE LLE-
GUE LA
POLI!



OYE,
UMIBÔZU,
¡MENUDA
ENTRADA!
¿NO TE HAS
LUCIDO DE-
MASIADO?

¡PARA LO
POCO QUE
SALGO, MUY
QUE APRO-
VECHAR!



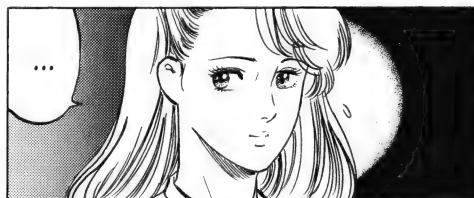
¡SE-
ÑOR
SAE-
BA!



SA-
RA...







CITY HUNTER

Capítulo 171: ¡El regreso del culito volador!





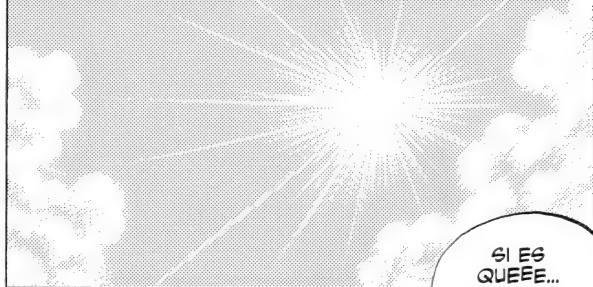
¡ARRI-
BA, RYÔ!
¡HASTA
CUANDO
PIENSAS
DOR-
MIR?!





SEGÚN
MIS CÁLCU-
LOS, HOY
EMPIEZA
LA TEM-
PORA-
DA...

AHORA QUE
HA PASADO
LA ESTACIÓN
DE LLUVIAS Y
SE ACERCA
EL VERANO,
LA GENTE
SE ANI-
MA...



TENGO
COSAS
MUCHO MÁS
IMPORTANTES
QUE HACER
QUE PERDER
EL TIEMPO
CON TON-
TERÍAS.

SI ES
QUEEE...
¿DE VER-
DAD PIENSA
QUE VAMOS
A CAPTAR
CLIENTES CON
ESA BIRRIA
DE PAN-
FLETOS?



...¡EN
QUE LAS
CHICAS DE
UNIVERSIDAD
LLEVAN MÁS
CAMISETAS
DE TIRANTES
Y ROPA SIN
MANGAS!



¡AHORA ES
CUANDO LAS
CHICAS DE
UNIVERSIDAD
ESTÁN MÁS
ABIERTAS A
ELLO, SE LI-
GA SÍ O SÍ!
¡DALE CAÑA,
RYÔ!

Y SI EL
NÚMERO
DE TI-
RANTES
AUMENTA,
¡TAMBIÉN
LO HACE
LA PROBA-
BILIDAD
DE PILLAR
CACHO!



¡OOOH,
AHÍ ESTÁN!

♥
¡CHICAS DE
UNIVERSIDAD
CON TIRAN-
TES O SIN
MANGAS!



¡LA PRO-
PORCIÓN DE
TIRANTES HA
AUMENTADO
UN 10% ESTE
AÑO! ¡YA LLE-
GA AL 70%,
ÑA, JA, JA,
JA, JA!!
♥♥

¡Y PARE-
CE QUE
ESTA VEZ
SUPERA
Y MU-
CHO LA
MEDIA
ANUAL!



LA
DE AL
LADO...
UNOS
CUARENTA
Y CINCO
O ASÍ.

MMM,
ESA
COMO
QUE NO,
SOLO
CUARENTA
PUN-
TOS.



¡VENGA, A
BUSCAR LA
MEJOR CHICA
CON CAMISETA
DE TIRANTES
PARA TIRARLE
LA CAÑA!



MMM,
SETENTA
PUNTOS,
NO SÉ
YO...

SE-
SENTA
PUN-
TOS.

JO,
JO,
JO...



¡TOMA!
¡OCHENTA
Y CINCO
PUNTOS,
A POR
ELLA!
♡

¡OOOH!!



EH... ¡HM!
PASO DE
ESA, ¡QUÉ
BORDE!
ADEMÁS,
NO SÁBE
APRECIAR
MI ES-
TILO.

¿CÓMO
QUE
"PORDIO-
SERO"?



...



OYE,
¿HAS VISTO
A ESE POR-
DIOSERO
QUE LLEVA
UN RATO
HABLANDO
SOLO
AHÍ?

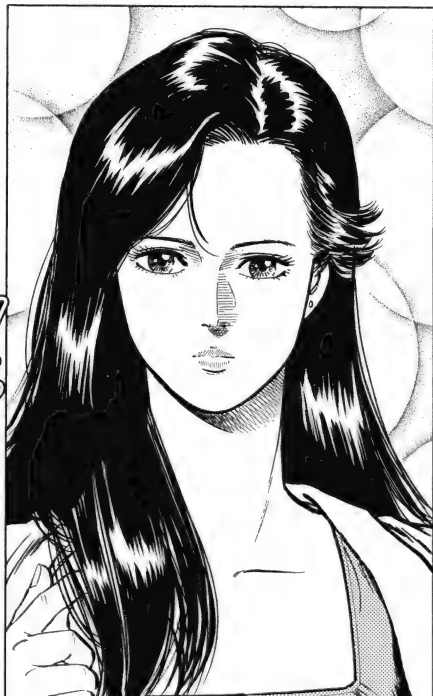
EN
SERIO,
¡Y SIGUE
CON ESA
GABARDI-
NA, AUN-
QUE YA
NO LLUE-
VA!

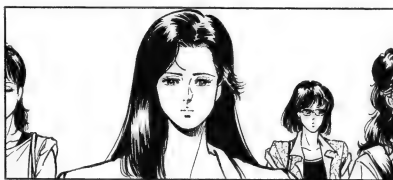
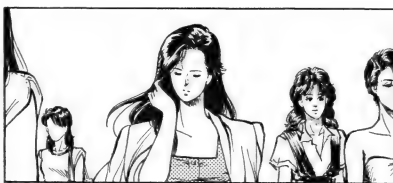


¡QUÉ
GRI-
MAAA,
VEINTE
PUN-
TOS!

¡J,
J,
J!

Y DICE ESO, PERO SE QUITA LA GABARDINA.





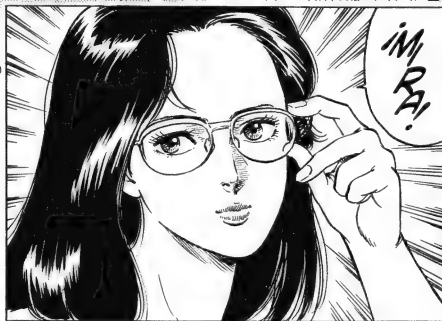
¡ES
CIERTO,
CUÁNTO
TIEMPO,
SAEBA!



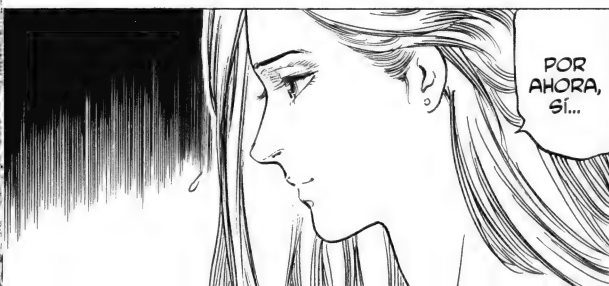
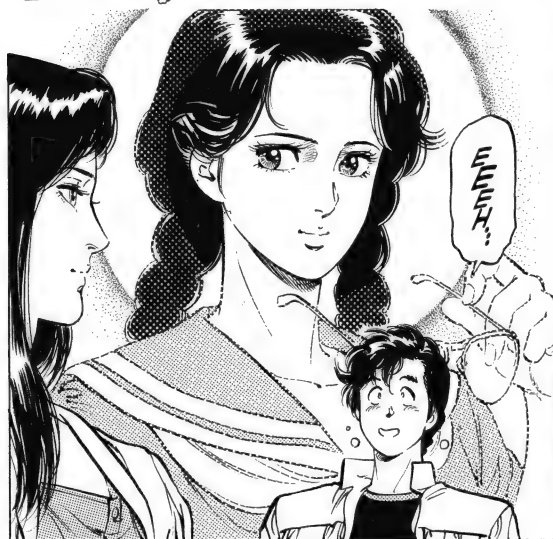
AH...
HO...



CREO
QUE ESTO
ESTÁ VA
MUY MA-
NIDO.













EEEH,
¿VIVES
AQUI?
¡MENUDA
CASA! TE
HA SALIDO
A CUENTA
ESO DE
ROBAR,
¿EH?

VENGA,
ADE-
LANTE,
PASA.



...LO
QUE
SIGNI-
FICA,
¿NO?

SA-
BES...



¿E
H?

AHORA
MISMO
NO HAY
NADIE EN
CASA, ESTOY
YO SOLA.
POR ESO
TE HE
TRAÍDO.



PERO MIRA
QUE TRAERME
A UN LUGAR
ASÍ, IDEAL PA-
RA ESTAR LOS
DOS SOLOS,
¡QUÉ GANAS
TENGOO!



NOS
VEMOS EN
LA CAMA
EN CINCO
MINUTOS.
♥



¿AH?
¿POR
QUÉ?

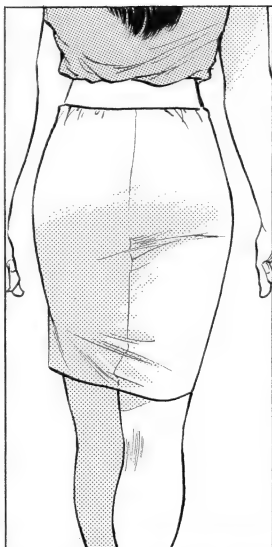
ESO
NO SE
PREGUNTA.
¡UNA CHICA
TIENE QUE
PREPARAR
CIERTAS
COSAS!

¿ME
ESPERAS
AQUI
CINCO
MINU-
TOS?



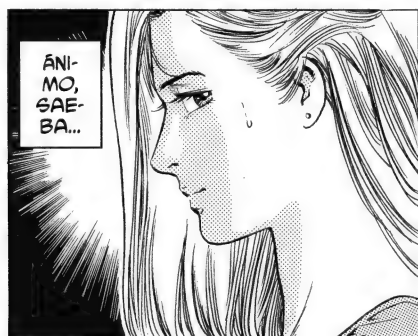


UUUF,
¡PERO
QUÉ CULI-
TO! ♡



MI HABITACIÓN
ESTÁ AL
FONDO DEL
PASILLO.
PASE LO
QUE PASE,
TÚ VEN,
¿VALE? ♡

Siíí,
EN CINCO
MINUTITOS
ME TIENES
AHÍÍ.



ÁN-
MO,
SAE-
BA...



¡VOY A
DARLE
A KA-
SUMIÍ! ♡ ♡

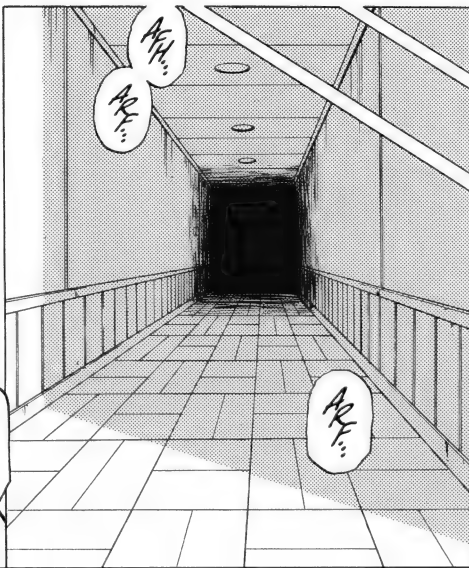
EN CINCO
MINUTOS
ESTARÉ
DÁNDOLE.
♡ ¿NO
ESTARÉ
SONANDO?

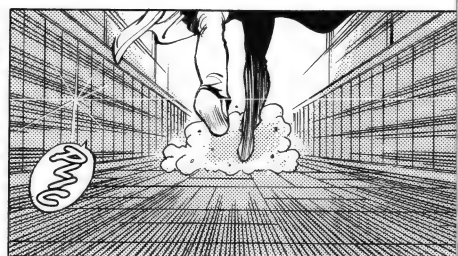


SE ME
ESTÁN
HACIENDO
ETERNOS...
¡ES COMO
SI HUBIERA
PAGADO
UN AÑO
ENTERO!

QU...
QUÉ
LAR-
GOS
SE ME
HACEN...
ESTOS
CINCO
MINU-
TOS.

VEN-
GA...



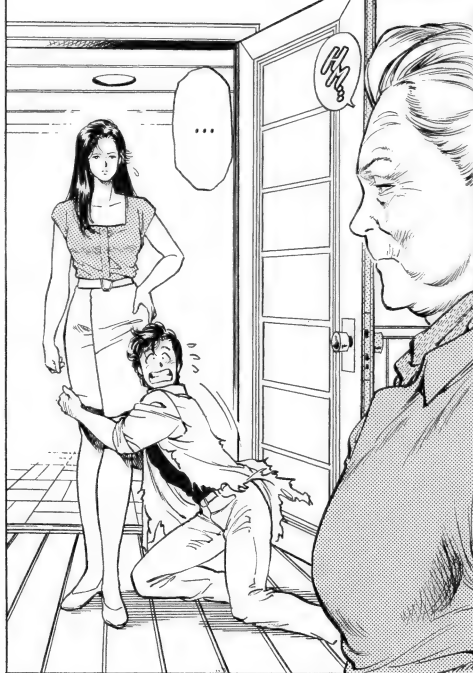


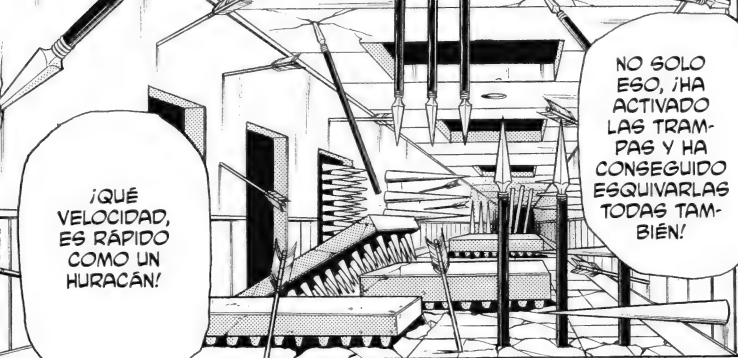


NO SE ENTERA DE LO QUE PASA A SU ALREDEDOR.









¡QUÉ VELOCIDAD, ES RÁPIDO COMO UN HURACÁN!

NO SOLO ESO, ¡HA ACTIVADO LAS TRAMPAS Y HA CONSEGUIDO ESQUIVARLAS TODAS TAMBIÉN!

...QUE NADIE HAYA TARADO TAN POCO TIEMPO EN LLEGAR HASTA AQUÍ.

NO RECUERDO...



¡POR LO TANTO...!



LO HA HECHO POR INSTINTO PURO Y DURO...

¿Y POR QUÉ TENGO LA CHUPA HECHA TRI-
ZAS...?

¿EH?
¿TRAMPAS?
¿HABÍA DE ESO?



¡LO HAS CONSEGUIDO, SAEBA! ¡TENEMOS PERMISO PARA CASARNOS!



...¡HA SUPERADO LA PRUEBA!



UNA EXPLICACION O ALGO?



¡BLEN!

CITY HUNTER

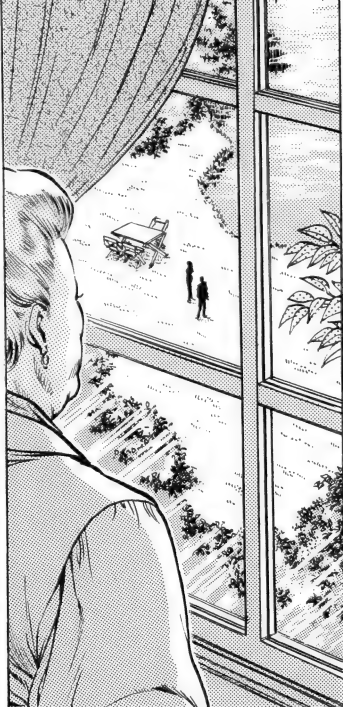
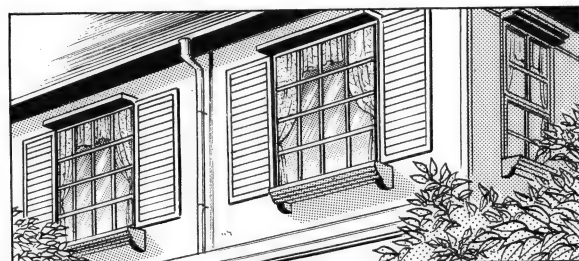
Capítulo 172: **Ryô, ¿derrotado?!**







TODAVÍA LE FALTA...



¡Y EL MARIDO SE ELIGE DE ENTRE LOS MEJORES LADRONES QUE HAYA EN LA FAMILIA! ¡LAS MUJERES NO TIENEN DE RECHO A ELEGIR!

...¡QUE LAS MUJERES DEBEN DEJAR DE SER LADRONAS Y CASARSE A LOS VEINTE AÑOS!



Y LA VIDA DE QUIENES LAS DESOBEDECEN PASA A SER UN INFIERNO... UNA DE ESAS REGLAS ES...

SOMOS UNA FAMILIA DE LADRONES POR ENCARGO DESDE HACE GENERACIONES... Y PARA QUE SIGA SIENDO ASÍ, HAY UN MONTÓN DE REGLAS ESTRUCTAS.



¡COMO SI FUERA SIGLOS ATRÁS!

OH, NO...



UAAAU, SI LO OYERAN LAS FEMINISTAS DE OTROS PAÍSES, ¡MONTARÍAN EN CÓLERA!

MENUDA MIERDA...



ESA REGLA EXISTE PARA QUE LA SIGUIENTE GENERACIÓN SUPERE A LA ANTERIOR, Y SIEMPRE SE HA SEGUIDO. HOMBRES DE FUERA DE LA FAMILIA SIN HABILIDADES DE LADRÓN JAMÁS PODRÍAN CASARSE CON NOSOTRAS.

UNA VEZ LLEGAMOS A LOS VEINTE, A LAS MUJERES DE LA FAMILIA ASÍ SOLO NOS QUEDA CRIAR A NUESTROS HIJOS PARA QUE SEAN LADRONES EXCELENTE. Y MI ABUELA, LA LÍDER DE LA FAMILIA, YA HA ELEGIDO AL HOMBRE CON QUIEN DEBO CASARME.



¡NO SOPORTO ESTA REGLA! ¡SOY UNA MUJER, Y BUENO CON ENAMORARME Y CASARME CON QUIEN QUIERA!



BUENO... SÍ... MÁS O MENOS...

¡ENTONCES, TE ACORDASTE DE CUANDO TRABAJAMOS JUNTOS Y PENSASTE QUE SERÍA MEJOR COMO LADRÓN Y HACIENDO NIÑOS QUE TU PROMETIDO, ¿NO?!



¡PERO EXISTE UN MODO DE ANULAR LA BODA CON MI PROMETIDO!



¡VALE, YA LO ENTiendo!

EN CASO DE APARECER UN HOMBRE QUE SEA MEJOR LADRÓN, QUE PUEDA DEJAR MEJOR DESCENDENCIA, ¡PODRÍA CASARME CON ÉL, AUNQUE NO SEA DE LA FAMILIA!



...COMO QUE SE ME HAN QUITADO LAS GANAS DE HACER NADA DE GOLPE, ¿SABES?

YA QUE YO NO SOY EL HOMBRE INDICADO...

A VER, TE ENTIENDO MUY BIEN, PEROOO...

¡ESO NO ES CIERTO, ES LA PRUEBA PARA ELEGIR A MI PROMETIDO!
¡Y LA HAS SUPERADO CON HONORES!

...DUDO MUCHO QUE ME VAYA A CONVERTIR EN TU PROMETIDO SOLO CON ESA PRUEBA.

Y SEGURO QUE, COMO NO SOY ESE HOMBRE, TAMPOCO LO HARÍAMOS NI UNA VEZ...

¡SÍ, LO SÉ, HE HECHO MAL ENGANÁNDOTE, LO SIENTO! PERO...

ADEMÁS...

¡SÍ, HE AHÍ EL PROBLEMA, ¡QUE ES LO ÚNICO QUE HA DICHO!

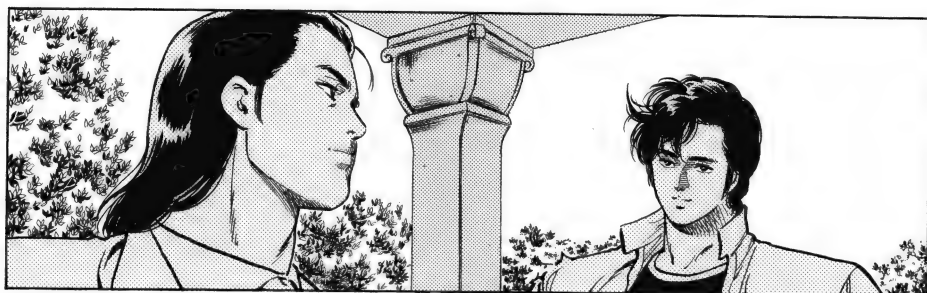
¡INCLUSO MI ABUELA HA DICHO QUE HAS APROBADO!

...

ESA ABUELA TUYA ES UN HUESO DURO DE ROER, POR ESO ES LA LÍDER DE LA FAMILIA, ¿NO?

PERO DE QUE AHORA SEA TU PROMETIDO, NI UNA PALABRA.



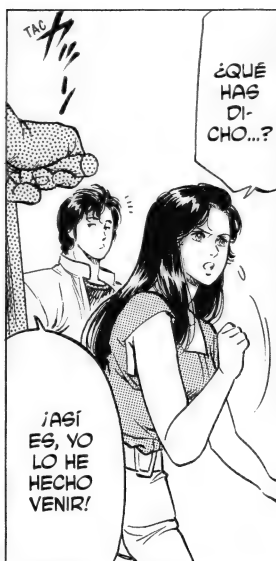


Y TÚ DEBES
DE SER
EL GRACIO-
SILLO QUE
CREE QUE LE
ROBARÁ LA
PROMETI-
DA A UN
LADRÓN...
JU...



¡TÚ
DEBES
DE SER
EL EXPRO-
METIDO
DE KA-
SUMI!

EN-
TIEN-
DO.



¿QUÉ HAS DICHO...?

¡ASÍ ES, YO LO HE HECHO VENIR!



¡TAKASHI!
¿QUÉ HACES,
COLÁNDOTE
EN CASA DE
LOS DEMÁS
PORQUE
SÍ?!

¡HE
VENIDO
PORQUE
ME HA HE-
CHO VENIR
MI TÍA
ABUELA!
JU...

QUÉ
MANE-
RA DE
RECI-
BIRME,
KASU-
MI.



YO NUNCA
HE DICHO
QUE YA
SEA TU
PROMETIDO.
¡TODAVÍA
NO ES MÁS
QUE UN
SIMPLE
CANDI-
DATO!

MI PROME-
TIDO AHORA
DEBERÍA
SER SAEBA,
TAKASHI YA
NO TIENE
NADA
QUE VER...

¡ABUE-
LA!



...

¡OH, VAYA,
TÍA ABUELA!
¡ME ALEGRO
DE QUE SE
ENCUENTRE
BIEN!

¿POR
QUÉ LO
HA HECHO
VENIR?!
¡EÉH,
ABUE-
LA?!

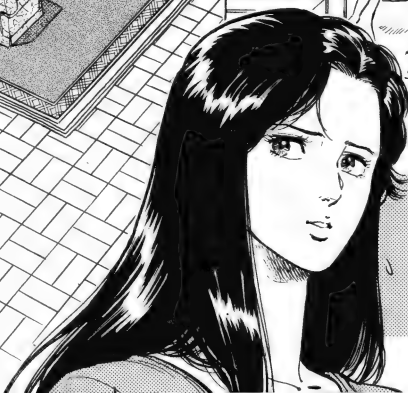
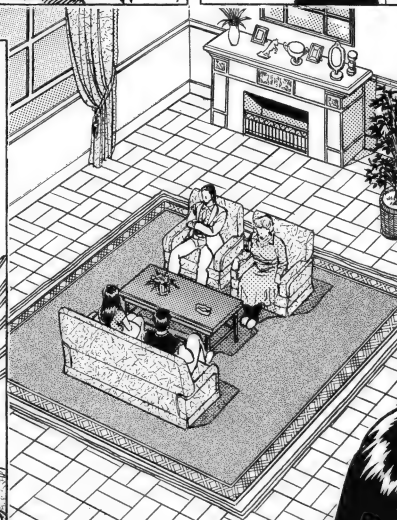


HARÉ QUE
AMBOS REALICEN
UNA SEGUNDA
PRUEBA PARA
VER QUIÉN ES
EL MÁS ADE-
CUADO PARA
SER TU
MARIDO.

EXACTO.
¡DEBERÁ
DEMOS-
TRAR DE
QUÉ ES
CAPAZ
PARA QUE
LA FAMILIA
LO ACEP-
TE!



JU, PUES
CLARO. NO
BASTA CON
ESA TRISTE
CARRERA DE
OBSTÁCULOS
PARA ANULAR
NUESTRO
MATRI-
MONIO.

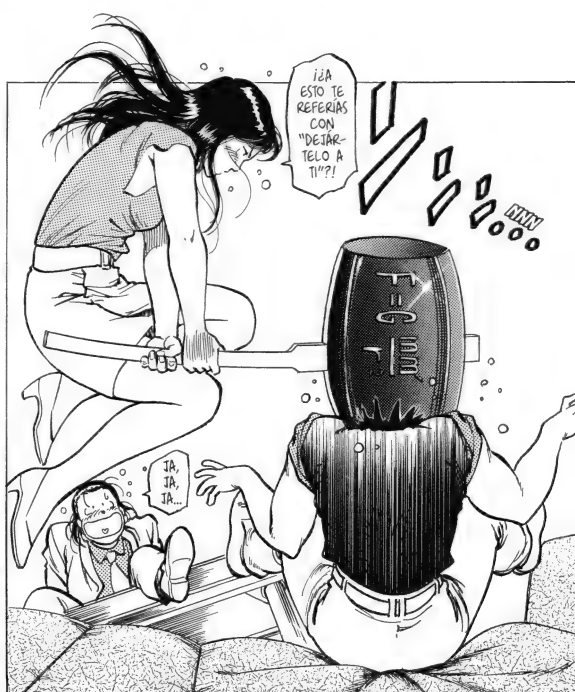


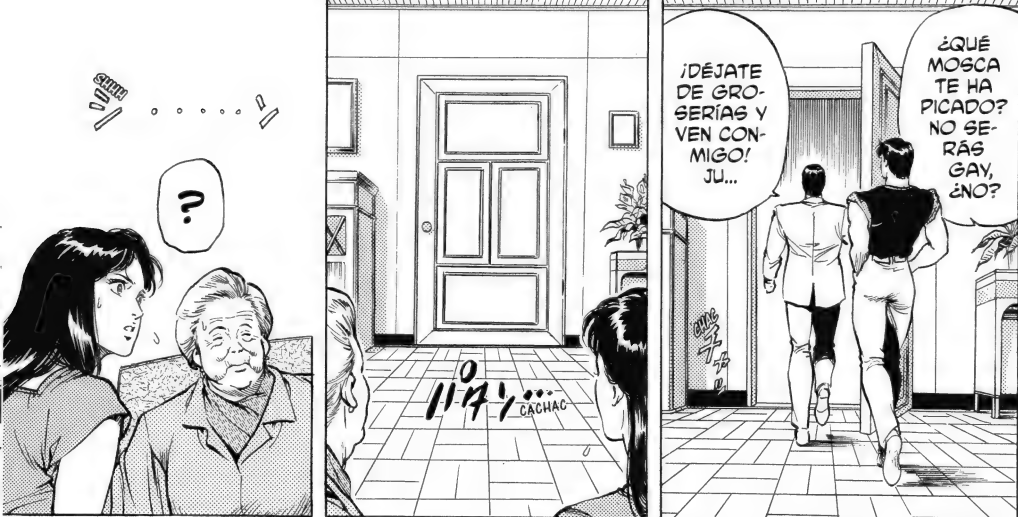


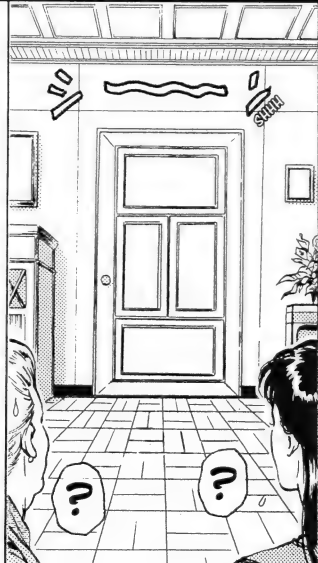
...¡EL MO-KKORI CAPAZ DE EN-GEN-DRAR MIL HI-JOS!

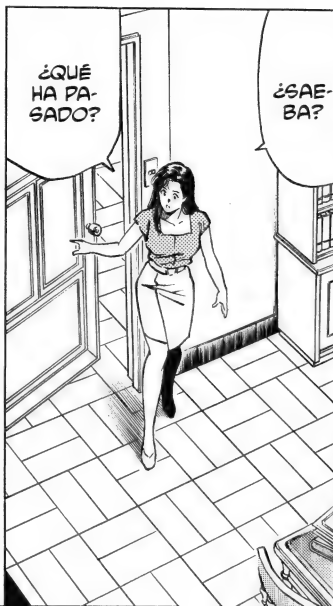
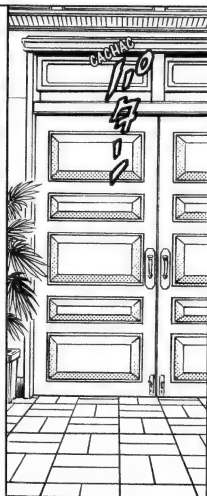
¡PRES-TAD MUCHA ATEN-CIÓN Y OB-SER-VAD...!



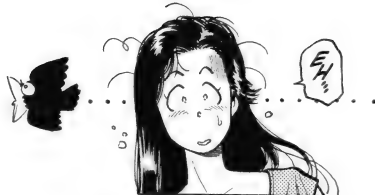


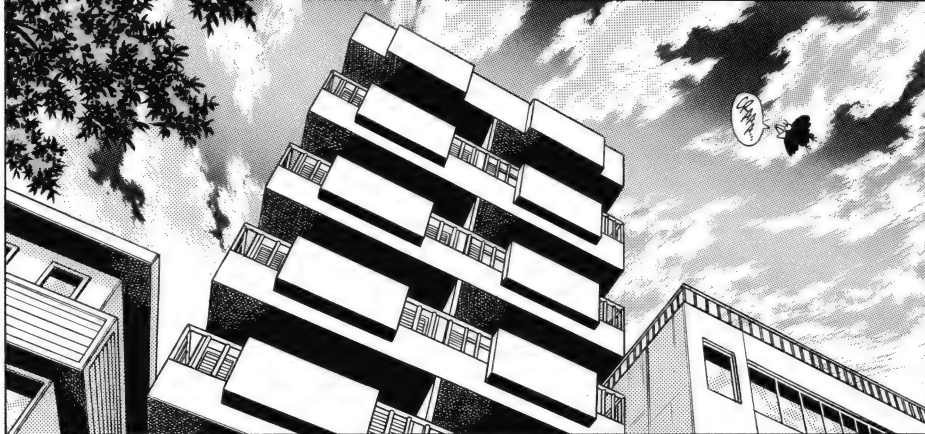


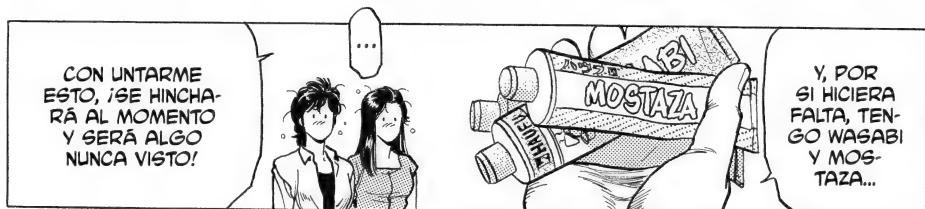












CITY HUNTER

Capítulo 173: El *mokkori* rehén



TEIKASA
1989

Y ENCIMA
ESTE TONTO
ESTÁ DE
BAJÓN DESDE
QUE PERDIÓ
SU OTRA COM-
PETICIÓN, EL
RESULTADO
DE LA PRUE-
BA ESTÁ
CLARO...

AAAH...
DUDO QUE
CON SOLO
ENTRENAR
DOS DÍAS
VAYAN A ME-
JORAR SUS
HABILIDADES
COMO LA-
DRÓN...

PLO PLO

Uu Uu

¡HACE
RATO
QUE
ESTOY
LISTO!

¡ME-
NUDO
ESCÁN-
DALO,
KAO-
RI!

¡YA
SON
LAS
CINCO
Y ME-
DIA!
¡A EN-
TRE-
NAR!

¡OYE,
OYE,
RYÔ!
¡HASTA
CUÁNDO
PIENSAS
DOR-
MIR?!

¿EH?

¡VALE,
QUE
VAYA
BIEN!

¡EÁH
SÍ?!
¡PUES
VOY
PARA
ALLÁ,
KAO-
RI!

¿DE QUÉ
HABLAS? ¡YO
ME MUERO DE
GANAS DE DE-
RROTAR A ESE
CHULO PISCINA!
¡ÉY KASUMI?!

PE...
PERO
BUENO.
¿QUIÉN
ERES TÚ Y
QUÉ HAS
HECHO CON
RYÔ?

AH... TE
ESPERA
EN EL
TEJA-
DO...

...



AUNQUE
TENÍA LOS
OJOS UN
POCO
ROJOS...



ME
ALEGRO,
PARECE
QUE LO DEL
MOKKORI
YA NO LE
AFECTA.

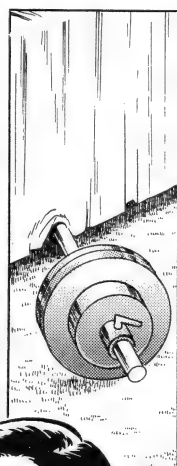
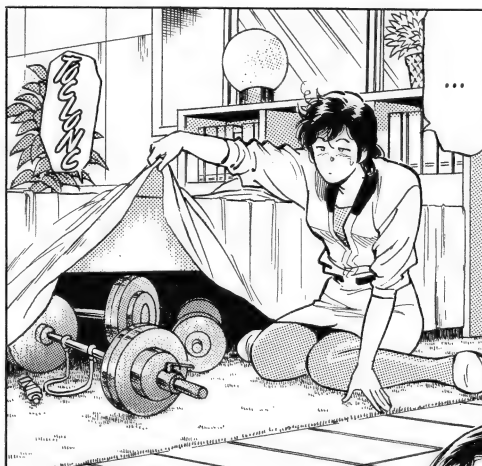
VAYA,
PENSABA
QUE ESTABA
DEPRIMIDO,
PERO ES-
TÁ MUY
MOTIVA-
DO.



ASÍ QUE
SE LA HA
INTENTADO
ENDURECER
CON LAS
PESAS...
Y QUIZÁS
TODA LA
NOCHE.

¡YA
VEO
QUE LE
AFEC-
TA, Y MU-
CHO!

Y TAM-
BIEN SE
HA PUESTO
WASABI...



¡EL
PILLA-
PILLA!



EL...
¿PILLA-
PILLAAA?



¿Y BIEN?
¿EN QUÉ
ENTRENA-
MIENTO HAS
PENSA-
DO?

JU, JU...
¡ES MUY
SENCI-
LLO!



¡PERO YO
NO USARÉ
LAS CALLES!
¡IRÉ POR
TEJADOS,
CABLES
FAROLAS,
Y SALTARÉ
ENTRE
EDIFI-
CIOS!



OYE,
OYE,
OOOYE...

¡YO IRÉ
CORRIENDO
POR LA CIU-
DAD Y TÚ
TENDRÁS
QUE ATRA-
PARME!



NINGUNA.
¿TIENES
DOS DÍAS
PARA IGUA-
LAR MIS
HABILI-
DADES
FÍSICAS!

MU... MUY
CLARO. ¿Y
NO TENDRÉ
NINGUNA
VENTAJA
PARA ESTE
PILLAPILLA
EN VERSIÓN
EXTRE-
MA?

¡TRAN-
QUILO,
SIENDO
TÚ, LO CONSE-
GUIRÁS!



¿Y TÚ, SAEBA,
TENDRÁS QUE
SEGUIR EXAC-
TAMENTE LA
MISMA RUTA
QUE YO TO-
ME! ¿ESTÁ
CLARO?



...



¡Sí... Sí.
ES SOLO
QUE NO
PARECES
EL DE SIEM-
PRE.

¿QUÉ
PASA?
¿NO
VAS A
HUIR?

¿AH
NO?

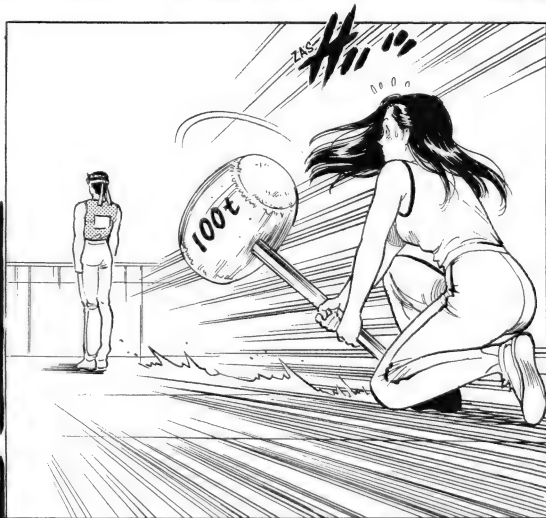


?



ANDA
QUE...

YA LO
PILLO, YA
LO PILLO.
BUENO,
¿PUES
EMPEZA-
MOS?





NO... ÉNO HA
FUNCIONADO?
¿ACAGO ESTO
NO BASTA PARA
QUE RECUPERE
EL MOKKORI?!





ZAAAS





ERA CIERTO, EL PODER DE SU MOKKORI ERA MÁS QUE UN RUMOR! ¡TENGO QUE HACER ALGO!

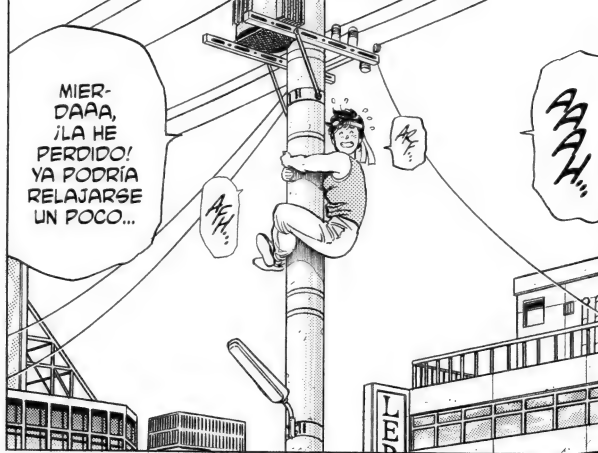


ME... MENUDO HOMBRE, ¿ES CAPAZ DE ENFRENTARSE A KASUMI DE IGUAL A IGUAL!



¡IMPOSIBLE! ¡HA APARECIDO UN HOMBRE ARDILLA EN SHIN-JUKU!





MIER-
DAAA,
¡LA HE
PERDIDO!
YA PODRÍA
RELAJARSE
UN POCO...

A/H

A/H

A/H



A/H

A/H

A/H

A/H



JA,
JA,
JA,
JA...

CREO QUE
ME HE PAGA-
DO DESPUÉS
DE ESTAR SIN
DORMIR Y
SIN COMER...



¡HOLA
MIKIII!
♡



¡OH!
¡PERO
SI ESTOY
DELANTE
DE LA
CAFETE-
RIA DE
MIKI!



JE,
JE,
JE...

BIEN-
VENI...
¡ANDA,
SAE-
BA!

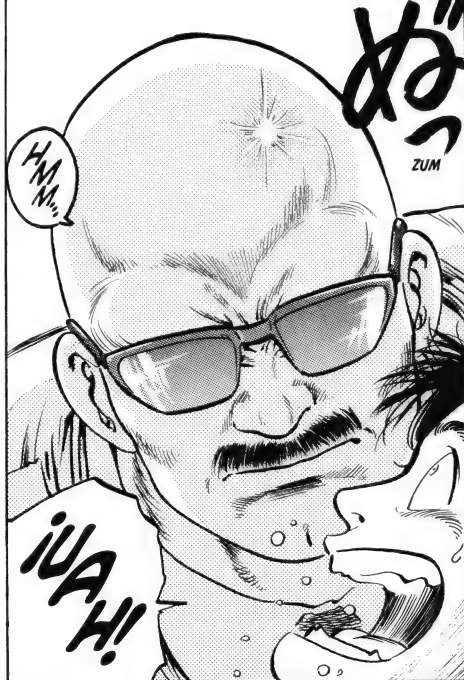


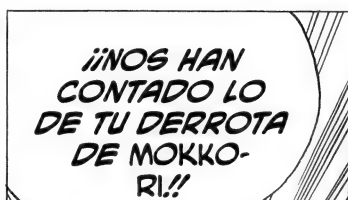
¡AH!



Y SI
UMBÔZU
ESTÁ, ¡PUE-
DO TOCAR-
LE LAS
NARICES
PARA ANI-
MARME!

¿Y SI
VOY A
TOMAR-
ME UN
DES-
CANSI-
TOOO?
♡







¡SÍ QUE ES VERDAD QUE SU MOKKORI ES MÁS GRANDE QUE EL DE RYŌ, SÍ! ¡QUÉ SORPRESA!

¡UN CLIENTE, UN TAL TAKASHI, QUE VIÑO ANOCHÉ!



Testigo 1: Chica de compañía del Club R, Akemi (veinticuatro años).

¡OIGA, OIGA, MUJER, NO HACE FALTA USAR LAS MANOS!



¡SE ACABÓ EL SE-MENTAL DE SHINJUKU! ¡YA NADIE QUERRÁ ESTAR CON ÉL!

Y DIJO QUE RYŌ SE ASUSTÓ Y SE LO HIZO ENCIMA... ¡UYUY, QUÉ DESILUSIÓN SE HABRÁ LLEVADO!

¡YA VES!



¡SÍ, QUIÉN LO HUBIERA DICHO, ¿EH? ¡LE GANA A RYŌ!

¡SÍ, AQUÍ TAMBIÉN HA VENIDO ESE HOMBRE!

Testigos 2: Miki y Yuki, del cabaret Nekomanma (dieciocho y diecinueve años).



ANOCHÉ ESE TIPO TAN CHULO SE PASÓ POR TODOS LADOS CONTÁNDOLO. TODO EL MUNDO HA OÍDO ESE RUMOR.

¡BUENO, PUEDES HACERTE UNA IDEA!



AH, SÍ, ESE HOMBRE, ADEMÁS, ERA MÁS GUAPO QUE TÚ, RYŌ. AHORA LAS CHICAS YA NO QUERRÁN SABER NADA DE TI, ¿EH?

Testigo 3: Barman del bar Extra (cuarenta y un años).



...
DÉJALO YA, FALCON.

¡LO TIENES MERECIDO! ¡NO SABES LAS GANAS QUE TENÍA DE PONERTE ESA CARA! JAAA, JA, JA...



¡YA ESTÁ BIEN DE TESTIGOS, VALE YA!

YUTU, TE LO MERECES.

¡FALCON!



¡POR FAVOR, TÓMATELO EN SERIO! ¡DE PRISA, VAMOS!



¡POR FIN TE ENCUENTRO! ¿QUÉ HACES, PERDIENDO EL TIEMPO AQUÍ?

¡SA EBA!



CA-BRÓON... ME... ME LA HA JUGADO...



VEN-GA, FAL-CON

PFF, JU, JU, JU...

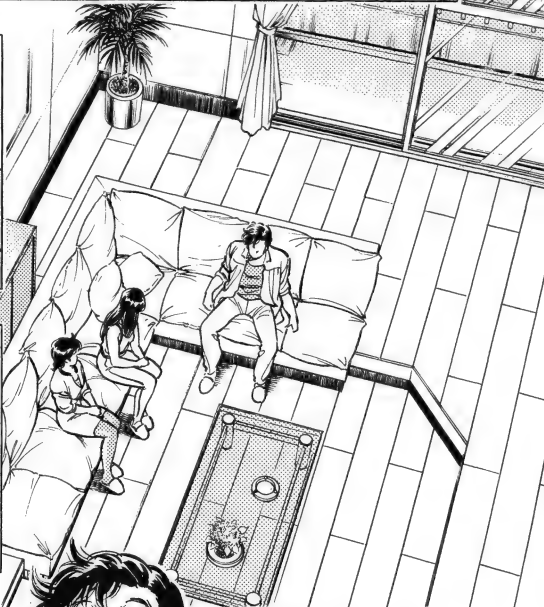
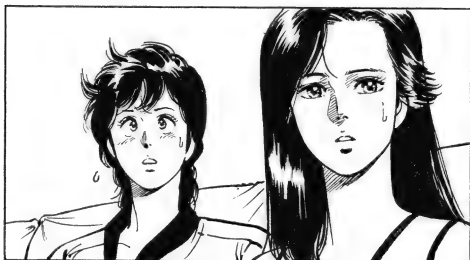
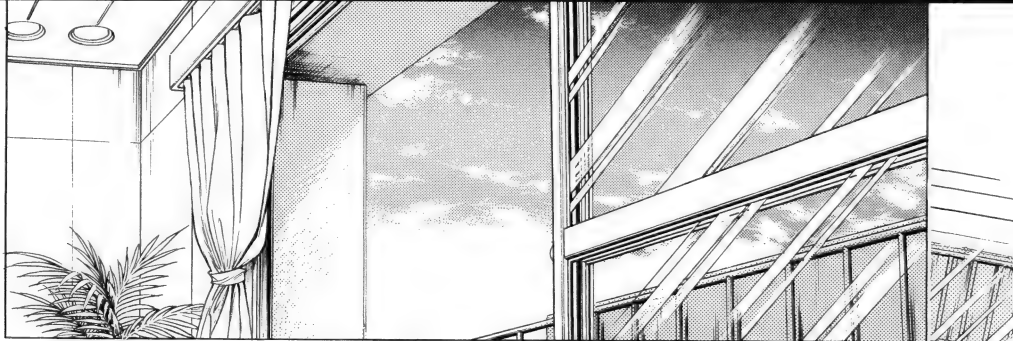
POM

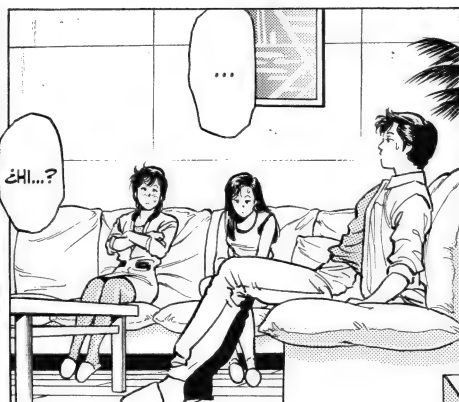
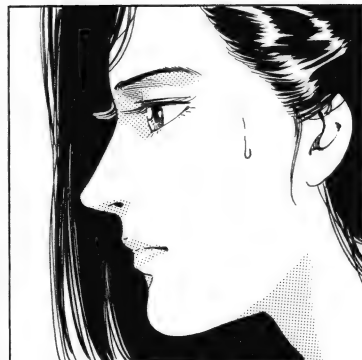
QU... ¿QUÉ LE PASA?



¡EY!









¡TE
HIZO
CREER
QUE SU
MOKKO-
RI ERA
MAYOR
QUE EL
TUYO!

¡EN
ESE
MOMEN-
TO, TE
HIPNO-
TIZÓ!

¡ESPERA!
AHORA
QUE LO
PIENSO,
ESE DÍA
ME NOTÉ
MAEA-
DO...



NOS HEMOS DETADO
LLEVAR Y HEMOS DICHO
LO QUE NO TOCA.



¡CO-
NOZCO
MEJOR
QUE
NADIE
TU EXTRA-
ORDINARIO
MOKKO-
RI!

¡SEGURO
QUE FUE
ESO!
¡NADIE
TIENE UN
MOKKORI
MAYOR QUE
EL TUYO,
SAEBA!



PARECE
QUE LO
HABÉIS
DESCU-
BIERTO...
JU...



YA
VEO...

JU,



¡¡YA
SA-
BÍA
YO
QUE
SOY EL
REY DEL
MO-
KKO-
RI!!

¡ASÍ
QUE
ERA
ESO!
¡MAL-
DITO
EM-
BUS-
TE-
RO!!

¡EL
MO-
KKO-
RI HA
VUEL-
TO!

GUOH

おお

HMMM...
MENDOS
TRUQUI-
TOS TE
GAS-
TAS...

¡UHHH, ¡PIS!
QUE ESE ES
EL CHULO
PISCINA!

¡TA-
KA-
SHI!

¡SE LO
CONTARÉ A
LA VIEJA! CUAN-
DO SE ENTERE
DE QUE ERES UN
MUGROSO QUE
JUEGA SUCIO
INCLUSO CONTRA
UN NOVATO, ¡VERÁ
QUE NO VALES
NADA COMO
PROMETIDO!

PERO,
GRACIAS
A ESO,
¡HE ENCON-
TRADO EL
MODO DE
DERROTARTE
SIN HACER
ESE ASCO
DE PRUE-
BA!

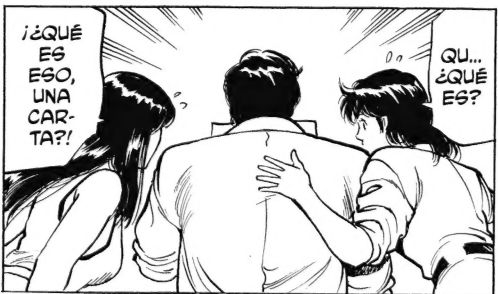
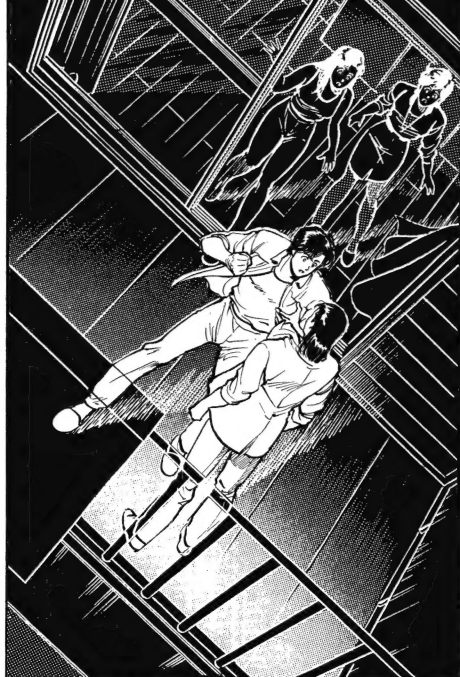
BUENO, NO
ME APETECE
NADA TENER
QUE TOCAR
ESA CARA DE
TRAMPOSO,
PERO HOY
ESTOY DE
MUY MAL
HUMOR...

OYE, ¿NO
PODRÍAS
DEJAR DE
SER UN
ESTIRA-
DO DE
MIERDA?

JU... ESO
SERÍA UN
PROBLEMA.
TENDRÉ QUE
PEDIRTE QUE
NO HABLES
CON LA TÍA
ABUELA,
JU...

...¡¡ASÍ
QUE, SI NO
TE DOY UN
GUANTAZO,
NO ME RE-
LAJARÉ!!

BUH
SHU
KUN!





¡AAH, IDIOTA!
SI ES QUE...
¡AHORA
NO ES MO-
MENTO DE
PONERTE
A MIRAR
GUARRA-
DAS!

ME PONES
NE-
GRA.



¿...?
¿QUÉ
OCURRE,
SAE-
BA?



NO... NO
PUEDE
SER...

JU...
¡ASÍ ES!
¡GRACIAS A
MI TÉCNICA,
AHORA TU
MOKKORI
NO SIRVE
DE NA-
DA!



¡TE SUGIERO
QUE NO LE
DIGAS NADA
A LA TÍA ABUE-
LA E INTENTES
DERROTARME
EN LA PRUEBA!
AUNQUE, SIN
TU MOKKORI,
DUDO MUCHO
QUE PUEDAS
HACER NADA.
¡JAAA, JA,
JA, JA, JA!



SE HA
QUEDA-
DO MI
MOKKORI
COMO
REHÉN...

NO JODAS.



MI...
MI...



MI
MO-
KKO-
RI HA
DESA-
PARE-
CIDO...

COMPLETE EDITION
CITY HUNTER
TSUKASA HOJŌ
VOLUMEN 17

CITY HUNTER vol. 17 de TSUKASA HOJO

CITY HUNTER COMPLETE EDITION volume 17

©1985 by TSUKASA HOJO/COAMIX Approved Number WH - 07S. All rights reserved

Spanish translation rights arranged with COAMIX Inc.

through Digital Catapult Inc.

Traducción de Xavier García Pérez (DARUMA Serveis Lingüístics, SL)

Rotulación: Acrobat Estudio

Publicación de Arechi Manga, un sello de Yermo Ediciones y Publicaciones, S.L.
c/ Espronceda, 377 2º 08027 Barcelona. Todos los derechos reservados.

© Yermo Ediciones, 2023 for the Spanish language edition.

ISBN: 978-84-19610-01-0. Depósito Legal: B 7957-2021.

Impreso en España.

www.arechimanga.com


CITY HUNTER COMPLETE EDITION
TSUKASA HÔJÔ

VOLUMEN

17

Unos acuciantes motivos financieros han hecho que Kaori acepte a una nueva clienta... ¡el sueño de Ryô hecho realidad! Pero en realidad la guapa institutriz solo ha pedido los servicios de City Hunter para proteger a su discípula, Sara Nishikujô, quien, gracias a sus habilidades telepáticas, ha descubierto un complot para arrebatarle toda la herencia de su padre, que murió hace pocas semanas en circunstancias sospechosas... ¡pero no ha descubierto quién la odia tanto como para robarle todo su legado!

ISBN 978-8419610010



9 788419 610010

www.arechimanga.com